

КРАСЗНАВСТВО

№ 2-3

УКРАЇНСЬКИЙ КОМІТЕТ КРАСЗНАВСТВА
ХАРКІВ, 1928

З МІСТ

	Стор.
Криворотченко М.— Чергове завдання	1
Ялі С.—Участь греків у революційнім русі на Україні (схема вивчення ревруху) .	5
Проф. С. Рудницький.— Радянська туристика	8

Наш край.

Молоків-Журський.—Кремінчуцька Беконна фабрика	14
Якуша Я.— Територія Дніпрових порогів	22

Життя краєзнавчих організацій.

Запорізька, Кам'янець-Подільська, Коростенська, Кремінчуцька, Лубенська, Маріупільська, Роменська, Уманська і Чернігівська округи	46
---	----

КРАЄЗНАВСТВО

Щомісячний орган Українського комітету краєзнавства.

ХАРКІВ, 1928 р.

2-3

Адреса редакції: Харків, вул. К. Мілбека 33, п. 13. Український Комітет краєзнавства.

М. Криворотченко.

Чергове завдання.

До обліку краєзнавчих об'єктів.

Широке громадське значення краєзнавства сприяючи буйному розвиткові краєзнавчого руху, висуває цілу низку проблем, що їх мусять розвязати краєзнавчі організації й окремі краєзнавці.

Краєзнавчий рух охопив уже 32 округи. Форми організаційні більш-менш викришталізуються й стабілізуються, що в великій мірі сприяє звільненню краєзнавчих сил для безпосередньої краєзнавчої роботи. Головні первісні етапи роботи, як от: вивчення бібліографії краю; виявлення головних пунктів дослідження округи чи району; якреслення схеми головніших краєзнавчих питань, актуальних для округи,— ці етапи вже стали основою роботи багатьох організацій, і перші наслідки роботи за дійсно твердими, реальними в місцевих умовах, планами ми вже маємо.

Так само що-далі ширшає процес дослідження окремих вузьких питань, увязаних з розробкою якоїсь ширшої проблеми з природознавства, етнології, мовознавства то-що, де краєзнавство відограє до певної міри службову роль, даючи разом з тим багатий матеріал до вивчення краю.

Цей, вже досить міцний, стан краєзнавчої роботи висуває на кон проблему, що не є проблемою для багатьох місцевих краєзнавців, і то через свою елементарність, а стає такою для кожної людини, що вперше потрапить до нової місцевості, а нині ця проблема набуває величезного значення в усій нашій культурній роботі.

Проблема ця — складання кадастру краєзнавчих об'єктів УСРР. Стара буржуазна культура дбає за пропаганду знаменитих місць, визначних памяток своєї держави. Основою цієї пропаганди є не лише виховання „патріотизму“, а часто й цілком комерційні моменти (Швейцарія), але всі європейські держави, північно-американські теж провадять широку роботу по обліку й рекламиуванню таких об'єктів, часто за ознакою лише їхньої раритетності, надзвичайності. Дбала за це й стара Росія, широко рекламиуючи, наприклад, екзотику Крима й Кавказа.

В радянських умовах, звичайно, цілком відмінний мусить бути підхід до складання такого реєстру, бо мета зовсім відмінна і значення ця робота набуває незрівняно більшого, ніж вона має в буржуазних країнах.

Мета, цілева установка цієї роботи в радянських умовах має в основі, по-перше, те, що всю систему освіти побудовано на пізнанні краю протягом цілого шкільного курсу. В політосвітній галузі в стаціонарних установах пізнання краю посідає теж місце, що і в школах соцвиху і профосу, але особливого значення набуває не в стаціонарах, а в масовій роботі — екскурсійній і туристичній, що охоплює вже мільйони молодого й дорослого населення як з УСРР, так і зпоза її меж, а в останній час притягає одвідувачів навіть із поза меж СРСР.

По-друге, без такого обліку в великий мірі губить свою базу вся планова робота як місцевих, так і центральних установ, що примушенні до кожного випадку самотужки збирати відповідний матеріял, а як ця робота не має преємственості, то й зібраний матеріял часто знову гине, будучи використаний і опублікований (і тим збережений) лише в незначній частині.

В великій мірі цей кадастр прислужиться й у справі оборони країни, подаючи часто дуже цінний матеріял, не урахований ще зовсім в цій галузі громадського життя^{*)}.

Нарешті для самої краєзнавчої роботи в окрузі такий облік має не менше значення ніж, скажемо, складання бібліографії краю, і безперечно мусить іти поряд з бібліографією, яка в великій мірі дасть джерела для цього обліку.

З цього випливає установка роботи: *облік мусить захопити об'єкти з таким розрахунком, щоб кожний дослідний у своїй галузі міг знайти відповідь, по змозі вичерптиву.*

Значення цієї роботи поза вузько практичним — для педагога, учня, географа, природника — величезне ще і яко могутнє знаряддя підвищення загально-культурного рівня ширших суспільних кол (експкурсій, туризм); яко знаряддя конкретизації суспільної думки, в великій мірі індустріалізації ІІ: яко могутній стимул до виявлення громадської ініціативи що до використовування місцевих можливостей, про які здебільшого в окрузі знають лише одиниці^{**)}.

Отже ще одне значення матиме ця робота і значення дуже велике — вона стимулюватиме економічний розвиток багатьох наших округ, бо мимо того, що підсумовані природні багатства промислового значення викличуть планову їх розробку з усіма з цього наслідками, — мздимо ще: (як приклад) низку виявлених кліматологічних і бальнеологічних курортів: силу місцевостей, привабних просто своєю кра-

^{*)} Дивись хоча б статтю ак. Тутківського. Вісти 1928 р.

^{**)} Це здивимо було б, приміром, зашкірати, чи багато з громадян УСРР знають про існування золота на терені УСРР аж у двох прогресивних містечках, і які це саме місця? Чи багато знають про силу інших об'єктів, залико цінніших в наших умовах, ніж це звичайне золото?

сою і зручністю для літнього відпочинку і кінець-кінцем матимемо просто змістовні маршрути, що об'єднають за певною програмою окремі об'єкти для, так мовити, „кінетичного” — туристичного й екскурсійного відпочинку*).

Наслідки з цього — розвиток будівництва на місцях, розвиток транспорту й звязку, і як загальний наслідок — розвиток місцевого ринку.

Все сказане раніше вказує на підхід в цій роботі, єдино можливий в радянських умовах, а саме:

1. Складаючи кадастр краєзнавчих об'єктів, треба мати на увазі дві потреби — задоволення вимог масових споживачів і задоволення потреб спеціально наукових, для широкої маси часто зовсім не цікавих.

2. Кадастр мусить мати всі головніші елементи, що характеризують об'єкт, до того мусить бути науково уґрунтованим**).

3. Будуватися він в процесі складання мусить концентрично, тобто в перший час всю увагу слід звернути на особливо актуальні моменти, як прикладного, так і наукового значіння, а з часом концентрувати вже додаткові другорядні аж до цілковитої вичерпливості в рямках зібраних вже й збираних відомостей.

Висуваючи, яко основу, широко громадське значіння обліку об'єктів, тим самим визначаємо до певної міри й початковий напрямок реєстрації.

На нашу думку доцільніше починати з реєстрації групових об'єктів: ділянки цілинного степу, лісові масиви чи цікаві шматки лісу, дюни, скелі, заповідники, поклади, джерела, кар'єри, заводи, кустарні виробництва, села, комуни, радгоспи, музеї і т. ін., додаючи вже до кожного об'єкта додаткові докладніші відомості, специфікації й реєстр особливо цікавих рослин, тварин, мінеральних пород, характерних виробів то-що.

Докладні предметові реєстри (картотеки) округи — справа дальшої затягленої роботи товариств і окремих дослідників, хоча технічно в великій частині йтиме рівнолежно з складанням реєстру об'єктів.

Актуальність проблеми складання кадастру виявляється не тільки в досить широких скаргах низових робітників і туристичної маси — гостру потребу в цьому вже відчувають і культурні, і економічні, і адміністративні установи, як інспектури народовідтворення, окріплені, виконкоми.

Низка округ зробила і далі робить спроби дати хоча б короткий підсумок відомостей про округу, але, річ ясна, такі спроби ніколи не зможуть дати навіть наближення до ідеальної збірки — опису округи, повсякчас з природи речей будучи засуженими на постійні вади. Охопити бо в збірці максимум відомостей і подати їх чітко і в певній

*) Це є також великим санаторним моментом в радянських умовах.

**) Елементи рекламистики в ньому зовсім неприпустимі. Реклама, вживана в буржуазних країнах, припустима лише в практичній використанні об'єкта і то, звичайно, у відповідних межах.

системі річ неможлива. В монографіях типа Вінницьких знову можна подати тільки загальний опис та головніші наукові висновки. Увязти багатий матеріял великої збірки з маршрутними вказівками для екскурсанта, туриста, дослідника органічно неможливо *), і ці маршрутні вказівки завжди будуть лише механічно звязані з текстом. Всі шукання найдоцільнішої форми такого опису-підсумку засуджені заздалегідь на невдачу. Це ані як не говорить, звичайно, проти потреби й великого практично-освітнього значіння таких збірок, але досвід активніших у цій роботі округ особливо наочно показує конечну потребу розпочати систематичне складання кадастру краєзнавчих об'єктів.

Розмір завдання; його велике громадське й наукове значіння; практична зацікавленість значної кількості установ, організацій, окремих осіб, що часто ще з краєзнавчою роботою ніяк не звязані; особливе значіння цього завдання для краєзнавчої роботи,— все це говорить за можливість при відповідній активності краєзнавчих організацій притягти до участі в цій роботі дуже широкі кола суспільства і максимально використати відповідні висококваліфіковані наукові сили.

Широка екскурсійна й туристична хвиля, що-далі дужче тенденції не тільки ознайомлення, а й пізнання краю у екскурсійної й туристичної маси дають змогу вже тепер починати використовувати екскурсійний і туристичний рух, як допомічну силу, хай хоч як рекогносцировочну, в справі складання кадастру. Це — випадкові кадри, надто мінливі і ненадійні — спертися в цій роботі на них неможна, але й не використати їх теж неприпустимо.

Отже складання кадастру краєзнавчих об'єктів кожна краєзнавча організація, кожний окремий краєзнавець мусять поставити як актуальні чергове завдання нершорядної важги.

Визнаючи велике значіння обліку краєзнавчих об'єктів УСРР Український Комітет Краєзнавства з наступного оператійного року розпочинає роботу по складанню картотеки краєзнавчих об'єктів, добре ураховуючи, що цю роботу він зможе зробити тільки при як-найактивнішій участі всієї мережі краєзнавчих організацій. Робота ця — довгочасна і складна, але час для неї давно наспів і відкладати далі не може.

*) Не дуже добре виявилось в хронологічно першій краєзнавчій збірці „Полтавщина“, яка поза хибами, властивими, кожному першому кроцю в новій справі, має ще силу вад зазначеного органічно характера.

С. Ялі.

Участь греків у революційнім русі на Україні.

(Схема вивчення рев. руху) *).

В різні періоди революції зсеред грецьких селищ Маріупільщини й Сталінщини виділялися деякі, переважно більші з них, що з різних причин стали осередками революційних повстань того чи іншого району.

Приміром — в с. Мангуші, що групував коло себе Урзуф, Ялту і декілька руських сел, в лютім — березні 1919 року вибухло повстання проти добармії. Одним з керовників цього повстання був тов. Мангушів, пізніше комуніст. Мангушани витримали трохи не місячну облогу білогвардійців. Справа закінчилася лютовою карою повстанцям селянам Мангуша.

Трохи раніше, в січні чи лютім того ж року в с. М. Янісолі повстанці напали на карний офіцірський загін, щоб визволити арештованих селян. Не дивлячись на те, що до Малого Янісоля прилутилися також Чердакли і, здається, Анадоль, напад цей був невдалий, а до того офіціри вбили до десяти повстанців.

Старий Керменчик, що більше віддалений був від Маріуполя і військових сил добармії, був сприятливішим пунктом для організації повстанських сил грецького селянства. Тут організувався загін Тохтамішова, що звязався був з іншими грецькими селами — Великий Янісоль, Комар і інші.

Недалеко від Ст. Керманчинського району в Гуляй-Полі того таки часу почав з'являтися Махно, що напочатку боровся проти білогвардійців.

Якого рода був зв'язок і взаємини поміж грецькими повстанцями й Махном? Чи вливалися грецькі повстанці в його загони чи ні? Є низка фактів, які говорять за те, що грецькі повстанці не йшли до Махна (не дивлячись на сприятливі до цього економічні умови грецького населення).— Ці питання являють собою дуже великий інтерес і треба мати їх на увазі, збираючи матеріали.

Другий район — Сартанський (Сартана, Чермалик, Македонія, Червоноволонтеровка), будучи під самим Маріуполем, повсякчас перебував під безпосередньою загрозою карних загонів добармії.

Організація в підпіллі партійного осередку комуністів, волосного ревкома, зрив мобілізації, що її переводив Май-Маєвський, уход значичної частини грецької молоді в Маріупільський радянський загін на весні 1919 року, боротьба з бандитизмом після відновлення радянської влади, — все це найхарактерніші моменти подій періоду 1918 — 1921 р. з Сартанським районом.

*). Зазначена схема може бути за зразок схеми вивчення рев. руху серед національних меншин взагалі. Ред.

Ми не маємо даних про перехід подій в інших грецьких районах Маріупільщини і Сталінщини, але гадаємо, що для вивчення й опису революційних подій можна решту грецьких сел розподілити так:

Старо-Ігнатовський район і села, що тяжать до нього: Старо-Карань, Ласта, Вел. Каракуба. Бешевський район — Бешево і Стила.

Позначене нами районування зроблено зовсім не для того, щоб вивчення обов'язково переводилося по тому чи другому цілому району, а щоб дати загальну схематичну картину, що на її тлі розвивалися окремі події, щоб у такий спосіб полегчити учасникам і свідкам опис окремих фактів.

Революційні події в однім селі звичайно тісно звязуються з подіями в інших пунктах, як от під час підготовки спільніх виступів то-що, при цьому з усієї групи сел одне якесь відограє керовничу роль.

Як-що не можна організувати збирання матеріалів по групі звязаних поміж себе фактів у якісь районі в цілому, слід описати події одного села, один окремий факт, даючи по змозі хоча б натяки на можливий або дійсно бувший звязок з іншим селом або подією, фактом.

Це дуже допомагає під час систематизації всіх зібраних матеріалів знайти спільні звязки для всіх подій революційного руху грецьких сел в цілому.

Збираючи матеріали по участі грецького села в революції, річ ясна, треба не обминати матеріалів, що характеризують контрреволюційні моменти, як от — можлива організація контрреволюційних загонів, участь окремих груп і одиниць у боротьбі проти радянської влади, в бандитизмі і т. і., бо інакше матеріал подаватиме лише один бік життя грецького населення в бурхливі часи революції.

Треба памятати що краєзнаєць чи то кроєзнавчий гурток своєю роботою в справі збирання матеріалів революції (споминів, документів, фотографій то-що) допомогатиме місцевим органам істпарту, от-же всю роботу потрібно переводити в погодженню з цими органами.

Схема. *)

1905 — 1917 р. Участь греків у революції 1905 р. Наслідки столінської земельної реформи. Наслідки імперіалістичної війни 1914 р.

Початок революції 1917 року. Створення після лютневого перевороту в грецьких селах (главним чином Маріупільщини й Сталінщини) комітетів громадських організацій, рад селянських депутатів, вибори „демократичних“ земств (волосних), їх персональний, соціальний і політичний склад. Короткі відомості про значніших керовників різних течій.

Процес революціонізування грецького села, зокрема в звязку з поворотом салдатів з фронту.

*) Затверджено грецькою секцією Українського Комітету Краєзнанства від 23 червня 1927 року.

Політичні організації в грецьких селах — більшовики, есери і т. і. Як що таких не було — то роля окремих членів тої чи іншої партії, або осіб, що співчували тому чи іншому напрямку. Роля грецького селянства в русі на ґрунті продrozкладки тимчасового уряду.

Жовтневі дні. Національний рух серед греків. Участь грецьких сел в організації „Маріупільського Союза Елінського народу“. Ставлення до цього союза різних шарів грецького населення. Ставлення до Жовтневого перевороту. Вибори до установчих зборів і грецький список.

Участь грецьких сел в Катеринославськім з'їзді „спілок“ у листопаді 1917 р. і в Катеринославськім губернськім з'їзді Рад Селянських Депутатів 28 січня 1918 р. Значення цих з'їздів для грецького селянства. Участь греків у першім більшовицькім з'їзді Рад Селянських Депутатів Маріупільського повіту в люті 1918 р. Імена делегатів од сел і волостей.

Рух за захоплення влади радами в грецьких селах і волостях (найхарактерніші в цьому районі Старого Керменчика, Сартани, Старої Керані).

Червона гвардія й грецькі села. Спроби організацій „загонів червоної гвардії“ в деяких грецьких селах (Велико-Каракуба). Участь окремих греків-селян у робітничій червоній гвардії (іхні імена). Розбиття куркулями с. Сартани червоногвардійського загону в березні 1918 р. Причини й наслідки цієї події.

Скоропадщина. Гетьманська влада. Австро-германська армія. Добровольська армія і початок повстанського руху в грецьких селах (з квітня до кінця 1918 р.).

Участь грецького глитайства на з'їзді хліборобів (імена представників сел). Незадоволення серед грецького населення з білогвардійського режиму й причини того.

Партійні (більшовицькі, ссерівські й ін.) і повстанські організації і їхня діяльність у підпіллі. Імена підпільних робітників.

Карні офіцерські загони добармії по грецьких селах і участь молоди й старших елементів грецького глитайства.

Повстання проти добармії в Мангуші, М. Янісолі, Старім Керменчику і ін. Жорстоке придушення повстання в Мангуші. Зрив білогвардійської мобілізації в Сартанській волості. Волревкоми й підпілля. Повстанські загони Мангушова, Тохтамішова, Цололо і інш. Взаємини грецьких повстанських загонів з Махно. Звязок грецьких сел із сусідніми українськими, руськими, німецькими селами.

Боротьба проти добармії (січень — травень 1919 р.). „Повстанська армія імені батька Махна“. Участь греків у формуванні Маріупільських батальонів 1-го — Мангушова, і 2-го — Анатова. Ставлення грецького селянства (різних його груп) до Махна. Сартанська рота на чолі з т. Богадицею, П. П. в Маріупільськім полку. 9-й радянський полк (грецький по складу). Взаємини загона Анатова і Махна.

Органи влади в грецьких селах і волостях в період Махновського панування (ревкоми, виконкоми і ін.).

Денікінщина (червень — грудень 1919 р.). Участь греків у боротьбі проти Денікіна. Молодь грецьких сел в частинах червоної армії Маріуп.-радянський, 9-й радянський полк й ін. Діяльність підпільних організацій серед грецького селянства.

Відновлення радвлади (1920 — 22 р.). Ревкоми й ради в грецьких селах. Участь їх в одбитті Назаровського десанта коло Миколаївської (нині Буденівської) станиці влітку 1920 р. Настрої грецьких сел в часи короткосрочного перебування Врангеля (вересень 1920 р.).

Махновщина кінця 1920 р. Організація загонів незаможників у грецьких селах і боротьба з бандитизмом. Імена і короткі біографії тих, хто загинув у цій боротьбі і зокрема на продовольчому фронті.

Продрозкладка. Боротьба з куркулями. Відбирання лишків, розкривання хлібних ям. Заложники з куркулів. Притягання грецької буржуазії до громадських робіт.

П'єртійні, професійні, незаможницькі організації в грецьких селах. Суботники й воскресники. Роки голоду 1921 — 22 в грецьких селах.

Проф. С. Рудницький.

Радянська туристика.

Одна з підйомів краєзнавства.

Бажання людини ввійти в тісніший контакт з природою й любоватися її красою, жити, так мовити, хоч часочок серед дівочої природи — це явище поглядно дуже нове. Культурне людство старовіку цього бажання не знало, в його житті природа й її краса відогравали тільки дуже невеличку роль. Так було не тільки в буденному житті. Все старовинне мистецтво, хоч і як воно само по собі високо стояло, звертало на природу в цілому дуже невелику увагу. Природа все їй всюди творила тільки фон для представлення людини й її творчості. Таке було і в малярстві, і різбарстві, ба навіть у поезії. Для таких Альп, чкі тепер на свої неботичні верхи, блискучі льодовики, веселою криті водопади, криштальні озера що року стягають мільйони туристів, з найдальших сторін світа, мали старинні одну тільки назву — «огидливі Альпи».

Середньовіччя, повне фанатизму й варварства, теж не мало ніякого змислу для краси природи. Навіть такий велетень, як Данте, просто нехтував красу Альпів, Апенінів, навіть Рів'єри, щоби рівночасно любоватися Ломбардським низом, який нині ніхто не назве інакше, як одноманітним і нудним.

Гуманізм і відродження класичних наук і античного світогляду не принесло теж ніяких сутевих змін у відношенні людини до природи. Правда, вже на переломі XV і XVI століття геніальний Леонардо да Вінчі ставився до краси природи сличе так само, як ми, люди ХХ століття. Правда, що великий швайцарський природник Теснер ста-

вився до верховинської краси Альп з ентузіазмом, негіршим за ентузіазм сучасного альпініста. Та тодішній розвиток грошевого господарства й капіталізму, вкупі з впливами античного світогляду й середньовічних варварсько-феодальних пережитків, не дозволив думкам цих великих людей як слід прийнятись і поширитись.

Перший сильніший перелом в загальному погляді людства на красу природи і взаємини з нею є звязаний з Жаном Жаком Руссо. Він вперше звернув увагу на красу нетиканої людиною природи й успішно пропагував у своїх творах (зокрема в „Новій Елоїзі“) поворот до природи, любовання її красою, як найчастіше та найдовше перебування серед неї й т. д.

Вплив Руссо був, як відомо, дуже великий і обхопив не тільки поступові, але теж феодальні й буржуазні кола. Та наслідки цього впливу були серед тодішніх пануючих класів тільки такі, що „мріяння в природі й про природу“ відбувалося в стрижених і статуями та бесідками прикрашених садах XVIII ст. Дійсно в природу, як то ми розуміємо, ніхто не йшов.

Щойно розвиток природничих наук в XIX ст. приніс цілковитий переворот у світогляді культурного людства на природу. Цей переворот був повільний, бо вистліди природничих наук дуже поволі всякали в широкі маси тодішнього суспільства. Та всякали вони грунтовно й простелили шлях новітньому природничому матеріалістичному світоглядові.

Сучасне розуміння природи й її краси та з ним звязана туристика й мандрівництво коріняться безпосередньо в цім великім розвитку природничих наук XIX ст., посередньо ж в розвитку економічних відносин цього-ж часу.

Природні науки, зокрема новітня природнича географія, якої батько й основоположник Олександер Гумбольдт зумів розбудити великий запал до дослідження природи й її краси серед дуже широких кол тодішнього людства, показували в своїм швидкім розвитку здивованому суспільству щораз то нові, самі по собі цікаві й цінні, естетично гарні новини в природі. За цими новинами вартувало слідкувати всім. І один за одним, кожний глибше думавши чоловік ішов у цю природу, якої красу й вартість вчили його пізнавати велетні духа.

Буйний розвиток капіталізму, а з ним і міського життя, значно підсобив цій тязі культурного людства до природи, розуміється не своїми позитивними, а негативними прикметами. Витворена капіталізмом горячкова гонитва за наживою, зависна конкуренція, вічна нервова напруженість у боротьбі за існування, робили міське життя для всякої людини, що не перейнялася мамонізмом, невимовно прикрим і незносним. Не дивно тому, що кожен з глибше думаючих людей, привязаних примусово до міського життя, старався бодай на часинку вирватися з цього нездорового середовища, в якім мусів пробувати. Саме оці чутливіші люди були цею родючою цілиною, що на неї

впав посів новітньої географії й інших природничих наук. Ці науки вказували змореним життям як найкраще місце й засіб фізичного й психічного відпочинку — природу.

Отут і лежать початки новітнього туристичного й мандрівничого руху.

Характерно, що перше туристичне товариство заснувалося в супо-
капиталістичній Англії, де гонитва за наживою найбільше дошкулила
глибше думавшим людям. В 1857 р. повстало у Лондоні альпійський
клуб. Швидко опісля (1862) повстало австрійське альпійське това-
риство, в 1863 р.—швейцарське, в 1869 р.—німецьке. Всі ці туристичні
товариства в першу чергу займалися Альпами й іншими високими
горами Європи й інших країн. Туристика була в ті часи до певної
міри синонімом альпінізму. Та згодом, коли почуття краси природи
й насолоди перебування серед неї поширилися й поглиблися,—по-
чали любителі природи відкривати красу і в нижчих горах, горбови-
нах, навіть рівнинах. Почало творитися безліч місцевих туристичних
організацій, які організували туристичне дослідження найближчої
околині свого осідку, дбали про проведення шляхів, стежок, схо-
ронищ для нічлігу чи негоди, розглядових веж і таке інше.

З дальших фаз розвитку туристики треба зазначити ще цей важ-
ний момент, що до разглядання природи згодом прилучилося разгля-
дання різних памяток, утворених рукою людини: памяток старовини,
мистецтва, а також визначних творів новітньої техніки. Ця щаслива
сполука разглядання природи з разгляданням культурних цінностей
дуже оживила туристичний рух по цілому світі.

Спершу туристику розуміли переважно тільки як подорожу-
вання піхотою, і тільки цей спосіб переміщення вважано відповідним
для правдивого туриста. Та згодом туристичний рух почав викори-
стовувати й інші засоби переміщення: човни, веслосинеди, лижі, вінці—
яхи й автомобілі. Ці два останні засоби стали дуже улюблені серед
аристократії й буржуазії, хоч дійсні туристи ставляться до таких за-
собів туристики з дуже невеликою пошаною.

Неначе противага проти зведення туристики на становище спорту,
доступного тільки для багатіших класів, витворилася головно в
останньому десятилітті нова, дуже надійна галузь туристичного руху—
так зване мандрівництво. Воно головно поширилося серед робітничої
й пролетарсько-інтелігентської молоді Німеччини. Кожного святоч-
ного дня збираються більші чи менші гуртки молоди й йдуть на цілий
день, або й більше, в природу; мандрують пішки, несуть і варять собі
поживу самі; ночують під наметами й під час своїх прогулянок разгля-
дають усе замітне з природи й культури, пізнають край, входять
у близькі взаємини з населенням і т. і.

Страховища світової війни тільки на час її тривку дещо припи-
нили життя й розвиток туристики. Після війни вона ожива знов і
розвинулася може ще краще як колись. І знову тепер, як колись, в
кожний святочний день пустіють міста, бо не тільки молодь, а й

старші вибираються на цілий день у природу, знову всі поїзди пеполовнено, як до пори року, туристами на близьку віддалу, альпіністами, лижарами і т. і., що їдуть у природу або вертають з неї. Знову різні туристичні товариства й організації уладжують масові екскурсії, будують нові шляхи, схоронища, видають провідники, мапи і т. і.

У нас на Україні (беремо під увагу всі етнографічні українські землі) туристична й мандрівнича справа ніколи не стояла добре. Було, що правда, пару горних клубів, що плекали туристику по Криму й Кавказу; в Галичині народилося перед війною пару туристичних товариств, що плекали туристику в Карпатах. Війна й революція ці початки туристичного руху майже цілком винищили. І перед нами встає тепер в цілій повноті велике завдання іваново зорганізувату туристику на нових радянських підвалах.

Сама ідея нашої суспільності й держави наказує нам, щоб ми брали з західноєвропейських взірців тільки те, що є найкраще і найдужче й старанно минали все те, що незгідне з новітнім колективістичним життям. Ось тому годі нам взоруватися на різних аристократично-буржуазних туристичних організаціях Англії, Франції чи Німеччини. Що більше, саму ідею туристики й мандрівництва ми мусимо прикласти до нового радянського колективістичного життя. Сама естетична насолода красою природи чи творів людини не може бути ніколи головною метою радянського туриста чи мандрівника. Так само всяку туристку для моди чи примхи з нашої програми безумовно треба виключити. Натомість радянські туристичні організації мусять прикласти головну wagу на це, щоби туристикою й мандрівництвом: 1) як найбільше підсобити розвиткові краєзнавства й вивчення продукційних сил країни, 2) як найбільше розширити й поглибити тісні взаємини міста з селом, 3) як найвидатніше підготовити молодь до оборони рідного краю й здобутків революції.

Ці три головні засади велять нам радянську туристику будувати відмінно, як туристики західно-європейських країн. Радянська туристика мусить мати характер пролетарський і обніти своєю організацією якнайширші кола робітників і селян. Що до організації туристики серед робітників вже є до певної міри взірці — дають їх нам робітничі туристичні товариства Німеччини чи Австрії. Тут доведеться тільки навести ті зміни устрою таких товариств, що їх вимагає радянська система господарювання й суспільно-політичний лад. Що до туристичної організації селянства — це справа трудніша, та в Швейцарії є вже багато дечого, що могло б нам послужити коли не взірцем, то бідай вказівкою (громадні екскурсії селянської молоді).

Радянська туристика повинна мати характер мандрівничо-краєзнавчий і повинна стреміти до цього, щоби якнайширші кола радянського суспільства кожну вільну хвилину часу використували для туристичного пізнавання рідної чи чужої країни, все й всюди маючи на оці ці три головні свої основи, що були зазначені раніше.

Організація радянської туристики повинна рішуче виходити з низів, тільки загальний провід повинна взяти в свої руки центральна установа, що встановлятиме витичні лінії й даватиме головні директиви. Сама робота поодиноких місцевих туристичних організацій повинна починати від самої суті, себ-то від організовання й ведення туристичних екскурсій. До цього треба небагато: вигідного й непромокавого взуття й одягу, туристичного мішка-наплечника на їжу, біл'я і т. і., екскурсийної чи іншої топографічної мапи, солідної туристичної палиці й... охоти, дійсного хотіння за невеличку кількість фізичного труду купити собі знання краю, багато здоровля й сили, багато насолоди. Хто має спромогу походити по краю довший час і бажає бути самостійним з погляду нічліту чи домівки взагалі — хай бере з собою намет, який на туристичних палицах легко нап'ясти. Це загально відома й безліччю доказів стверджена правда, що хто раз уявив участь у такій добре веденій і зорганізованій туристично-мандрівничій прогулці, той піде й на другу, третю й соту.

Радянські туристичні прогулочки повинні тим ріжнитися від західно-европейських, що радянський турист повинен все і всюди почувати себе членом великого радянського колективу й повноправним господарем серед природи й культури усього радянського Союза. Він не сміє йти слідами західно-европейських та північно-американських туристів, що немов сарана нищать природу, накидаються немов орда на альпейські й інші рідкі рослини, витолочують засіви, незагашеними огнищами підпалюють ліси, місця свого відпочинку засмічують паперами, бляшанками від консервів, побитим склом, покривають величні памятки культури своїми підписами і т. і., і. т. і. *Радянський турист повинен почувати себе на кожнім місці неначе інспектором охорони природи й культури і не тільки сам їх охороняти, але й обати, щоб інні їх охороняли.* З місцевим населенням радянський турист повинен все і всюди входити в тісні взаємини і, коли треба, приймати на себе добровільно робкорівські чи селькорівські обовязки. Таким тісним контактом з місцевим населенням радянський турист може рівночасно дуже гарно поширити й поглибити взаємини міста з селом і дуже видатно причинитися до краєзнавчого пізнання своєї країни.

Тільки ось такою суттєвою роботою може в нас закорінитися й розростися радянська туристика. Коли вона серед таких початків своєї праці як слід окріпне, тоді можна буде подумати про дальші цілі: організацію екскурсійних баз, схорониш, нічлітів, туристичних будинків, видання туристичних провідників і... про найважливішу річ — про видання добрих туристичних мап, без яких надійний розвиток туристики неможливий.

Самозрозуміла річ, що розвиток радянської туристики можливий тільки тоді, коли ним заінтересуються в першу чергу якнайширше кола радянської молоді. Вона повинна вести в цьому важному ділі перед. Правда, новітня природнича географія — ця головна основа

всякої путівої туристики, в наших школах поставлена дуже слабо, та весь радянський молодняк повинен пам'ятати, що він має бути оборонцем радянської ідеї й здобутків революції в своїй батьківщині. Нинішня війна зокрема оборонна, в майже рівній мірі основана на техніці й на прикладній географії. Ця прикладна географія вимагає не тільки у командира, але й у кожного вояка вміlosti: орієнтуватись у терені, досконально читати мапу, основно, з власного помічання знати різні морфологічно-геологічні, гидрографічні, кліматичні, рослинно-географічні, антропогеографічні дійсності й обставини цеї країни, в якій ведеться війна. Й тут радянська туристика може відограти величезну роль. Подорожуючи пішки по краю, наш радянський молодняк дуже легко самотужки вивчиться практично головних елементів цього знання приміненої географії, якого вимагає нинішня військова підготовка. З таких молодих радянських туристів виростуть найкращі оборонці батьківщини.

Можна б ще багато говорити й писати про великі позитивні користі так веденої туристики. Тут зверну увагу ще тільки на один момент — па велику гигієнічну вартість цього перебування на свіжому повітрі й цього поглядно невеликого фізичного труду, який дає мандрівника туристика в гармонійній сполучі з практичною краєзнавчою працею. Уміло ведена й ненадуживана мандрівника туристика без порівнання краще, як інші спорти чи фізкультурні вправи, може з евгенічного боку допомогти нашему радянському будівництву.

НАШ КРАЙ

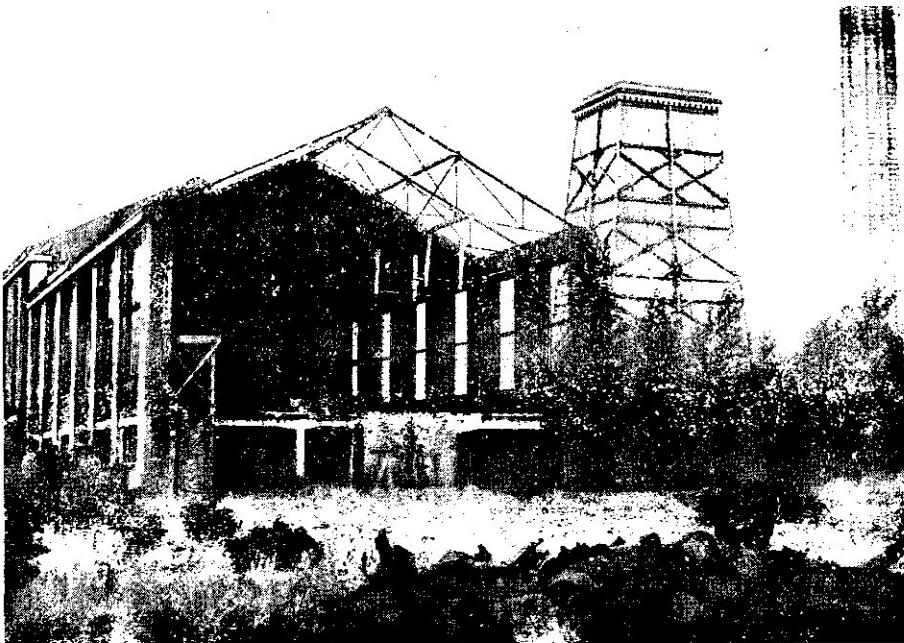
Молоків-Журський.

Кремінчуцька Беконна фабрика.

В 1927 році остаточно закінчилася й почала функціонувати в м. Кремінчуці (Піщана гора) Беконна фабрика Всеукраїнського Скотарсько-молочарського Союзу „Добробут“.

Будували фабрику інженер *Розанов О. О.* (м. Харків) та технічний виконавець *Символ П. П.*

Фабрика ця є величезним досягненням кооперативного будівництва й на ній слід більш - менш докладно зупинитися.



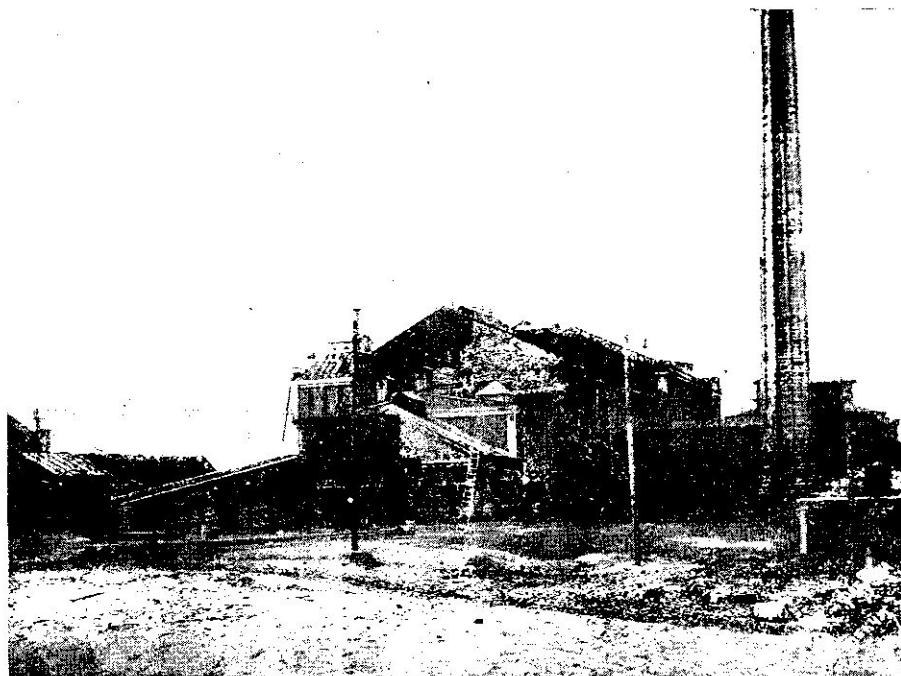
Руїни колишнього Варшавського знаряддного заводу

Збудовано фабрику на руїнах колишнього Варшавського знаряддного заваду, що евакувався до м. Кремінчуку під час імперіалістичної війни року 1915 і пробув тут до 1918 р.

Територія фабрики дорівнюється 100 дес. Почато будувати фабрику р. 1925-го в жовтні місяці. Між іншим, за викладками теоретичного характеру, декому з фахівців на той час здавалося, що будувати Беконну фабрику в м. Кремінчуці, на 130 верств од Полтави,

де вже є подібна фабрика з пропуском на добу 700 голів свиней, даремна річ. Але, як ми це побачимо далі, така теоретична думка розійшлася з практикою. Зараз фабрика обвантажена сировиною.

Після осінньо-зимових підготовчих робіт, весною 26 року було приступлено до будування. На 16 квітня 27 року фабрику було закінчено й пущено в роботу. По закінченні фабрику було оглянуто авторитетною комісією, що складалася з представників місцевих професійних, партійних, радянських органів, професури і фахівців м. Харкова; комісія ця знайшла стан фабрики чудесним, що й зафіксувала



Загальний вигляд Беконної фабрики

своїм актом. З 16 квітня 27 року працює фабрика без жодних перебоїв по сьогодні. В середньому пропускає на добу 400 голів свиней. За жовтень місяць м. р. було забито 9749 голів, в листопаді 10.000 голів і передбачається на грудень місяць 12.000 голів. Сировина поступає на фабрику з різних районів України. Але що цікаво відзначити, так це те, що *Кремінчуччина постачає зараз 40%* всіх свиней, і є всі дані, що до кінця сезону відсоток цієї збільшиться до 50—60%, а не більше як через рік всю сировину буде постачати лише Кремінчуччина.

Цим визначається напрямок скотарства Кремінчуччини, її фабрика це чудово враховує й запобігає до поліпшення якості сировини своїм розплідником. Беконних свиней поступає на фабрику в середньому 80%, а 20% сальних. Беконні свині йдуть на заготовку бекону для експорту в Лондон. Сальні свині споживає Москва, Ленінград і, за останній час, Франція. Так сальні свині, як і бекон у охолодженному вигляді

перевозяться на ринок в ізотермічних вагонах. Рештки: ноги, хвости, голови — споживає місцевий ринок через „Церобкооп“. Увага адміністрації справлена також на утилізацію дохлих свиней, хворих, що пускаються на переробку технічної сировини; на використовування води, що вже одробила й забрудженої, на полях зрошення і т. інш.

На будування фабрики й підсобних oddілів затрачено 1.000.000 карбованців.

Будівлі й технічне устаткування фабрики.

Фабрика та допомічні підприємства: салотопня чиста, деструкційний відділ, тенесня, біологічна станція, санітарна бійня, свинарник, склеп і кабіт — розташовані в декількох цегляних будівлях.

Головна будівля Беконної фабрики 3-х поверхова; в ній містяться:

- 1) забійний відділ, 2) ошпарочна, 3) розробочна, 4) остигальня, 5) морозильня, 6) холодильні для засолки голів, 7) три холодильні для засолки відходів, 8) мікроскопічна кабінет лікаря, 9) лабораторія, 10) розсолочня, 11) скlep соли, 12) засолочня, 13) три холодильні для туш, 14) пакувальня, 15) стікальня і 16) машинний відділ.



Свині йдуть по естокаді на убій

На 3 поверхі міститься ковбасня, устаткована закордонними германськими машинами; ковбасня поділяється: чотири холодильні камери, обвалочня, варочня, три коптильні, ковбасна майстерня,

сушильня для ковбас, роздягальня, камера для висушування одягу й різні допомічні помешкання. Все помешкання дуже чисте і взагалі в гарному стані.

Машинова частина (машини з Данії) відповідає своєму призначенню. Електрична частина цілком достатньо устаткована. Біологічна станція працює гарно й відповідає потребам фабрики.

Варто декільки зупинитися на свинарникові фабрики окремо. В листопаді місяці минулого року закінчено будову розкішного свинарника фабрики на 1.200 голів свиней. Свинарник збудовано з метою: зручності догляду, ветеринарного обслуговування й поліпшення подавання свиней на убій, а взагалі-ж з бажання зменшити втрату живої ваги й запобігти поширенню заразних хвороб свиней. Всім цим ви-

могам свинарник цілком відповідає. Збудований він у всіх відношеннях гарно: двохярусна повна вентиляція, залізо-бетонні перегородки, бетонна долівка, залізні дверці, залізо-бетонні корита з рухомою кришкою, каналізаційна й водовідна сітка; все це є гарантією, що свині перебувають у цілком санітарно-гігієнічних умовах. Окремі розподільники й ізолятори гарантують найкраще сортування свиней. Світла цілком досить. Вікна, що легко й зручно повертаються, дають можливість в бажаний час робити провітрювання. Прибудування санітарних, по-за свинарником, коридорів із залізо-бетонних стін, з бетонною долівкою і введення їх у загальну каналізаційну сітку дає можливість у будь який час, при наявності епізоотії, користатися частинами свинарнику, ізольюючи їх одну від одної.

Для вагонного розвантаження й для прийому свиней з підвод, свинарник дуже добре пристосований своїми двориком - загородою та вивантаженням майданчиком. Помешкання для наглядачів і супроводників фабричної сировини ізольовані одно від одного. Такий свинарник найдоцільніше відповідає потребам фабрики і поки що є *першим і єдиним у всій С.Р.С.Р.*

Робоча сила.

Робітників на допомічних виробництвах 50 і на основному 120. Така незначна кількість робочого апарату, всього 170 осіб, пояснюється майже повною механізацією виробництва.

Між робітниками ведеться культосвітня праця; є свій партосередок. Е для робітників своя їdalня, де вони одержують, між іншим, безплатно сніданки. Кваліфіковані майстри мають при фабриці квартири.

Процес виробництва бекону.

Живі свині прибувають на фабрику по фабричній під'їздній залізниці; вагони підходять до вивантажного майданчика; там свині з них вивантажуються й направляються в сортировочну (доставлені ж



Ошкарочня

підводами попадають з другого боку в прийомний дворик — звідти теж йдуть у сортировочну). У сортировочній їм робиться ветеринарний огляд і сортування на бекон, сальні, півсальні й брак-бекон. Здорові свині направляються через терези у відповідні стайні, а хворі йдуть на карантин в ізолятори. Дохлі ж направляються в санітарну бійню, досліджуються там для виявлення причини мору та хвороб і звідти попадають у автоклави деструкційного відділу на переробку в технічну товщ. У свинарнику свині тримаються 24 годині, потім по естокаді проганяються на 2 поверх фабрики в убійний відділ.



Розборочна

Тут на ногу свині накидаеться ланцюг, другий кінець котрого чіпляється до убійного елеватору и за допомогою мотору елеватор підіймається на похилий повітряний шлях, що поньому йде свиня до ошпарочного чану. Убій відбувається в момент руху свині по повітряному шляху. Після вбою тварина обезкровлюється. Кров стікає в нижній поверх де її перероблюється. Низка туш біля ошпарочного чану зупиняється й окремим апаратом, що рухає за допомогою електромотору, підіймається вгору чергово по одинці й потім опускається в чан з окропом при t^o 62 — 70 o C.

З окропу туша теж окремим апаратом підіймається и перекидаеться на конвеєр, з котрого йде в шкребмашину. Потім направляється елеватором в обсмалюочу нафтovу піч, що за допомогою підйми зручно й швидко може зачинятися й відчинятися. В печі туша перебуває 8 — 10 секунд; потім піч розкривається, туша виштовхується з неї й рухається по шляхах: під душі холодної води, далі йде на розробку й огляд ветеринарних лікарів (нутра).

Після того її важуть на повітряних терезах і направляють в остигальню. Тенеса з розробочної направляються в тенесню й деструкційну для переробки.

В остигальні туші перебувають 12 — 24 год. З остигальні туші йдуть у холодильну нижнього поверху за допомогою елеватору й після 12-ти годин розроблюються за особливими способами для лондонського ринку.

Після обробки туші в окремих половинах, без основних кісток, складають у засолочні чани де вони й перебувають у розсолі при $1^{\circ} + 4^{\circ}\text{C}$ 5 днів, після чого їх виймають, складають на стікальний майданчик, потім сортують і пакують у тканини по 4 штуки в кожному пакунку, вагою в середньому 6 пудів.

Всі пакунки мають свідоцтво ветеринарного лікаря. Вантажать їх по 80 — 100 штук в ізотермічний вагон і направляють на Лондонський ринок.



Засолочні чани

Технічна перевага Кремінчуцької фабрики перед іншими.

Все виробництво бекону на Кремінчуцькій фабриці провадиться за найновішими даними беконної техніки, але крім того є ціла низка *власних досягнень*, що на них слід зупинитися.

1. В убійні влаштовано спеціальне пристосування, що усовує зайве напруження робітників і прискорює процес убою.

2. Той спосіб промивання товстих тенес, що практикується в тенеснях інших фабрик, вимагає, при вбої 250 голів на добу, 4 — 6 робітників із 8-ми годинним робочим днем, а зараз за способом Кремінчуцької фабрики, при убої до 400 голів на добу, з цією роботою цілком справляються 2 — 3 робітники.

3. В чистій салотопні, за звичайним способом, щоденно витрачалося 250 відер води. Збудуванням окремого трубопроводу фабрика зараз використовує відроблену і воду в мішальці, що заощаджує за 10-ти місячний період 60.000 відер води на суму 300 крб. і полегшує працю біологічної станції.

4. Для виносу „шляму“ з чистої тенесні, що його одержували до 70 відер на добу, раніше застосовувався ручний спосіб, тепер цей процес усунуто збудуванням кошу, з'єднаного з трубопроводом, що поньому „шлям“ самотоком попадає в бочку.

5. Великою хибою для правильної праці біологічної станції при беконних фабриках є попадання розсолу в каналізацію. Кремінчуцька фабрика цього уникла пристосуванням для вловлення розсолу, що ій коштує всього 30 крб. Цим заощаджується 30 відер розсолу на добу, а на 10-ть місяців на суму 1.800 крб. і дуже полекшується праця біологічної станції.

6. На беконних фабриках велика кількість води йде на уборку їх та миття по закінченні праці. Убирає фабрику майже ввесь робочий апарат, в тому числі й фахівці-майстри, що одержують високу платню. Ця справа, звичайно, потрібує 20—30 хвилин; при чому витрачається

величезна кількість води, що її пропускається через брансбой. Для усунення цього Кремінчуцька фабрика поставила окремих уборщиків, що працюють слідом, за закінченням праці, в наслідок цього виробнича частина працює зайвих 20—30 хвилин щоденно, що збільшує продуктивність на $\frac{1}{20}$ убою, або на 4.000 голів на рік і зменшує витрати води за 10 робочих місяців на 1.700.000 відер; полекшує працю біологічної станції і, зрештою, за ретельною щоденною перевіркою протягом місяця, ця раціоналізація дасть у середньому на сезон 24.211 крб. економії.



Упаковка до експорту

7. Промивання горловин туш, після виймання гусаків переводиться по всіх фабриках так: біля робітника стоїть діжка з водою. Робітник відром набирає з діжки воду й з розмаху виливає, попадаючи в розріз горла, що не завжди досягалося; були промахи, й на кожну тушу витрачалося до 1 відра води й праця потрібувала декількох маніпуляцій. Для усунення цього Кремінчуцька фабрика збульдувала рукав з пневматичним запором; з тисненням до 2-х атмосфер одержується струмень води через сітку, що дає повну й швидку промивку. Води витрачається 1 відро на 13 туш. Заощаджується 70.000 відер води на суму 350 крб., а також і робоча сила й поліпшується промивка.

8. Котел постачається відробленою вже водою із кондесатора, що раніше одходить в загальну каналізацію; цим заощаджується 300 відер води на добу, а на рік в середньому 60.000 відер води на суму 300 крб.

Крім перерахованих, є ще ціла низка технічних удосконалень, наприклад: полекшення перевозки тенес, сала й фузу, чим заощаджено коло 6 робочих годин щоденно; полекшено спосіб ошкрабання, спу-

скання тепес по східсю, спускання технічного сала по салопроводу в підваль у діжки, спускання смальцю і т. інш.

В наслідок усіх цих удосконалень убій за годину Кремінчуцької фабрики досягає 130 голів, у той час як на інших фабриках вбивається до 100 голів на годину. Крім того всі ці заходи відбилися на якості продукції: швидко росте темп підвищення її якості й ціни. Бекон Кремінчуцької фабрики йде по цінах вищих, ніж бекон решти фабрик Спілки й за останній час дірівнюється з цінами високоякісного Голандського бекону.

До 10-тих роковин Жовтня було вивезено фабрикою 80 вагонів бекону за кордон на суму 600.000 крб. Загальний річний баланс, за даними першого року такий:

Сировини 90.000 голів свиней, 5.000.000 крб. грішми.

Думка фахівця беконної справи—інструктора англійця Ланді.

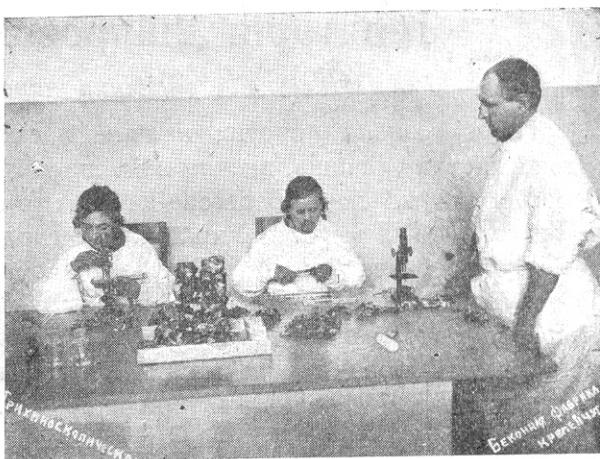
В акті комісії переджовтневого обслідування від 4/XI—27 р. зафіксовано думку інструктора-англійця Ланді в таких словах: „Кремінчуцька фабрика може цілком конкурувати не тільки з руськими, але й з закордонними фабриками; організація праці на ній чудесна; робітники на ній є повними фахівцями; чудесні, навдивовижу товариські відносини між робітниками й адміністрацією, не тільки не шкодять, а навпаки сприяють успішності справи.

Одно лише — в СРСР немає правильної беконної свині, але за останніми спостереженнями є можливість сказати, що якість сировини, яка прибуває на фабрику, покращала.

Під час моого перебування в Лондоні, я мав відомості з авторитетних у беконній справі джерел і солідних беконних фірм, що бекон Кремінчуцької фабрики є найкращий з усіх радянських беконів“.

Наш нарис був-би незакінченим, коли-б ми нічого не сказали ще про одну річ. Про неї ми й підносимо питання перед радянською суспільністю та відповідними органами й закладами.

Відомо, що найкращими знавцями беконної справи є данці. Вони ж тримають у своїх руках і фабричну будівельну справу в Європі. Монополія належить будівельній фірмі, що на чолі її стоїть данський інженер Карл Мадсен. Його співробітники й керують скрізь будівель-



Трихіноспонічна

Беконна фабрика
Кремінчук

ною справою беконних фабрик. Ці фахівці коштують не дешево; так наприклад, на їх утримання Полтавська беконна фабрика затратила великі кошти (в десятках тисяч крб.).

Крім того, дані будівельної справи й особливу розрахунки вони тримають у секреті й виведити їх не тільки тяжко, а майже неможливо. Беконне ж будівництво має чимало специфічних особливостей, що не знаючи їх тяжко або й зовсім не можна приступити до будування фабрик.

Збудування ж Кременчуцької фабрики обійшлося зовсім без данців керовників (за винятком одного вїзду для консультацій), і це є найважливішим всеспілковим досягненням. Не біда, що може було допущено низку помилок і зданих затрат, але інженер Розанов О. О. та технік Символ П. П. мають уже перший ключ до секрету, що мусить зробитися приступним для всієї СРСР. Треба всі матеріали, що є в їхньому розпорядженні, надруковувати,—а вони ними радо поділяться—щоб надалі можна було уникати зданих витрат та помилок при будуванні беконних фабрик.

Я. Якуша.

Територія Дніпрових порогів.

Географічний нарис.

Типові ознаки порогів: кам'яне пасмо, що перетинає усе або тільки частину річища, значно збільшений проти звичайного схил дна, берегові кам'яні скелі, берегове каміння то-що—трапляються на Дніпрі ще далеко по-за межами України. Від гирла річки Осьми (205 км.) *) Дніпро перетинає Середньо-Руську височину. Долина Дніпровська від Доробужа аж до Шклова (213—598 км.) тісна й вузька, йде серед високого узгірря з крутими берегами. Моренні кругляки-наметні часто перетинають широкими пасмами Дніпрове корито й утворюють тут майже справжні невеличкі забори й пороги.

На Поліссі перед Любичем трапляються тільки невеликі підводні кам'яні пасма (1088—1090 км.). А за Київом (1301 км.) де Дніпро здібається з кристаловою Українською смugoю, кам'яні пасма виступають подекуди далеко вище Табурища. Такі кам'яні пасма маємо наприклад за Ржищевим біля жіночого монастиря (1377 км.), за Букринською цегельнею (1407 км.), перед Трахтемировим нижче гирла правобічного рукава (1412 км.). Не кажемо вже про ті численні забори, скелі та каміння, які зустрічаються в дніпровому річищі нижче Табурища.

Та з давніх давен під Дніпровими порогами розуміли тільки ту частину Дніпра, що лежить межи Дніпропетровському та Запоріжжям, де ці кам'яні пасма такі могутні й небезпечні, а течія така прудка, що зовсім переривають регулярне пароплавство.

*) Всі числові віддалення взято з дорожника по Дніпру за 1912 рік, що зредагував інженер Юр'євич, перевівши версти на кілометри. Ці числа показують віддалення місця від початку Дніпра. Авт.

Власно, самі пороги займають лише 65 км. (Від Старого Кодаку та Чапель—1784 км. до Пурисових островів—1849 км.), але краще триматися старої традиції—рахувати за територію Дніпрових порогів усю частину Дніпра від залізничного Дніпропетровського мосту, до Запорізької пристані, як крайніх пунктів Верхнього та Нижнього дніпрового пароплавства.

* * *

Подаватимемо свій матеріал у схемі ідучи вниз Дніпром, описуючи рівнобіжно на кожному майже километрі і саме річище з затоками, заборами та порогами, і обидва береги зі скелями, каміннями та селищами.

Під *Дніпропетровським* (1770 км.) течія Дніпра здібує поперечне пасмо гірської плити, що заступає дорогу і примушує річку повернути просто на південь. Вся долина Дніпра звілси аж до острова Хортиці збігається з тектонічною розколиною в кристалічних масивах.

Пробитися крізь велетенську гірську плиту навіть для такої могутньої річки, як Дніпро, надто тяжко. Граніт та гнейс такі міцні породи, що вода не має спроможності їх швидко розмити. Вони напевно й непропустили б Дніпра, як би межи ними не траплялися такі шари, що легко розмиваються і звітрюються, які й дали можливість Дніпрові пробитися крізь гряду. Ці гранітово-гнейсові породи виступають тут по берегах дикими скелями, окремими каміннями, а в деяких місцях перерізують, мов гребля, річище й утворюють перепону всій величезній масі води. Могутні хвилі б'ються об каміння, вкриваються білою піною, неначе лютують на ці перепони, *на ці славетні Дніпрові пороги і забори* *).

Каміння на цих природних греблях, що перерізують поперек русло Дніпра, то ховаються неглибо під водою, то верхами своїми випинаються з води. Місцями цього каміння така сила, що річка, переливаючи через них свої прудкі води з ревом і стогоном, ніби кипить, вкривається величезними плямами білої сріблястої піни, або, як тут кажуть, „буку“.

Місцевість, де лежать пороги, принадна й цікава, як своїми чудово-дивними картинами природи, так і своїм славним минулім.

Мандрівку на пороги завжди починають від Дніпропетровського. М. Дніпропетровське—великий адміністративний, промисловий та куль-

*) Порогами звуться кам'яне пасмо, що лягає через усе коріто річки: коли ж таке пасмо перегачує тільки частину коріта (чи тоб з берегів, чи по середині) то це вже буде тільки забор: далі для порогів типовою ознакою є збільшений проти звичайного, кругіший схил дна, або так звані лави—місця найбільшого спаду води, тоді як на заборах таких лав може й не бути.

Широкі й часом довгі з лагідною течією простори, що відділяють один порог від другого звуться *плесами*. На самих лавах глибина невелика і тільки в головному корітті, в так званих „козацьких ходах“, води завжди буває досить, цими ходами й можуть перепливати через пороги плоти, байдаки, дуби то-що.

Головних порогів на Дніпрі місцями лічмани рахують 9, а великих забор, що мало чим відрізняються від порогів—6. Усього значних забор, рахуючи від Кременчука до Чортівника—понад 30, а з дрібними їх буде кілько сотні.

турний осередок навколошньої степової України. Це давня Запорізька Половиця, що примостилася над річкою тої самої назви *), далі тихий млявий Катеринослав, куди відомий князь Тавриди — Грицько Нечоса (Потьомкін) все мріяв перенести столицю Російської держави на честь царици Катерини ІІ-ї.

Найкращі панорами на місто і всі околиці відкривається з залізничного мосту, що має завдовжки тут до 585 саж. Під ногами угору і вниз по течії тягнеться широка смуга води, що синіє й виблискує на сонці. По один бік розкинулося велике місто широкими вулицями, проспектами, бульварами, садами, з високими будинками, з цілим лісом високих струнких димарів на численних заводах, млинах та тартаках. Хмари густого диму постійно, мов габою, обволікають цю промислову частину міста.

Над берегом кілька дамб, запруд і сила силенна плотів, берлин що прибули сюди з далекого Полісся. Від с. Новий Кодак (1764 км.) до мосту (1769,7 км.) маємо в річці щось до десятка забор, що з них найбільші — *Ново-Кодацька*, що проти водогону, і *Троїця* — проти вокзалу. В самому кориті під лівий берег простягся *Казъонний* острів, що утворює затон *Амур* для стоянки пароплавів. Просто проти пристані цей острів перерізано канавою. Щоб од великої води та льодоходу не сталося шкоди, тут бачимо чимало запруд, напівзапруд, дамб, траверсів, що й регулюють течію річки.

На лівому низькому, заливному, піщаному березі на кілька кілометрів розтяглося село *Велика Км'янка* (1762—1768 км.), що вже тепер з'єдналося з піскуватим робітничим виселком *Амур*, з такою самою курявою заводських та млинових димарів, як і в Дніпропетровському. Коло самої води стоїть в затоні залинича станція *Нижнє-дніпровське* та всілякі пристані.

Далі вниз на підвищеному трохи березі, аж за брукованою дамбою, лежить виселок *Воронцовський* (колись Бараф або Сагайдачний), за ним с. *Мануйлівка* (1770 км.) з Новими Планами коло залиничих вагонних майстерень, потім місто *Нижнєдніпровське*, за ним *Султанівка* (на схід на самих кучугурах), а за дамбою наплавного мосту — *Сахалин* (1772 км.), папірня, цегельня, тартаки, а ген далі в степ і станція *Вузол*, Мерефо-Херсонської залини.

Заливну берегову низину понад лівим берегом на півкілометри завширшки, аж до гирла річки *Самари* (1778 км.), ще недавно вкривали величні осокорі та сила іншого дерева, яка принадно милювала око глядача своїм широким кучерявим листом. Але тепер зеленіють

* Половиця — незначна річечка, власне джерело, тягнеться коло 3,2 км., починаючи на теперішньому Озерному базарі, через територію виставки 1910 р., міський сад, кол. Старо-Дворянською вулицею, владала в Дніпро коло дамби наплавного мосту, на одну верству вище Богомолівського острова. З Рибакової (колишньої Манастирської або Фабричної) балки вона змінила невеличкий доплив біля Качельного майдану (Яворницький, 122). Єгоров в 1890 роках вважав єдиним слідом цієї річки *Савелівську канаву* (Екатеринославськ. Губ. Ведомості, „Пропавшая речка“, 1890 г. № 22).

потроху лише самі селища, а весь берег голий голісінькій: навколо лише чистий рудий пісок та інколи зрідка трапиться кущ лозняку. Таке невміру ретельне господарювання з береговим лісом, що стимував рухливі піски, знову дало волю „кучугурам“, які наступають тепер аж до самого берега і без перешкод замулюють дніпрове дно. Динаміку кучугур можна спостерігати коло залізничних вагонних майстерень станції Нижнедніпровське, де вони щільно підійшли до східного паркану і дорівнялися з ним своєю височиною.



Острів Московський і водомірна рейка

Певно ці звільнені берегові піски допомогли зростанню *Попової коси* (1771—1773 км.) чи тепер острову (майже на місці стародавнього Чортового острова), що лише невеликою протокою повище дамби колишнього наплавного мосту відділяється від правого берега і майже зливається з головою Богомоловського острова. У високу воду коси цієї невидно, бо заливається, зате літом, особливо сухим, вона здається великим, голим, піскуватим островом, що поділяє корито на дві потоки. Дніпро завширшки тут 1280 кт. Місцева людність використовує цей острів, як пляж.

Понижче Попівського острова поблизу правого берега (на 1774—1776 км. за малої води можна перейти з берега і з коси) розкинувся високий, кам'янистий в голові і піскуватий в кінці, колись ввесь укритий зеленим деревом,—*Богомоловський* (Буряківський, Рябінінський, Потъомкинський) острів, а з історії відомий *Манастирський*, бо певно належав колись якомусь монастиреві. Катеринославці ХХ віку повторили досвід своїх пращурів, мешканців села Половиці, що цілком спустошили цей острів, порубавши на ньому ввесь ліс і все родюче дерево. Та, коли в XVIII віці запорожець Лазар Глоба віпрашив злочин своїх міщенів і насадив знову на острові чимало простого і родючого дерева, в надії, що за це казна відпише йому цей острів, то

в наші часи ще такий Глоба не з'явився. Більше того, останній власник — Богомолов почав ламати на продаж каміння, винищив усі скелі і цим змінив зовсім поверхневий вигляд острову.

Тепер через острів має пройти новий залізничний міст Мерефо-Херсонської залізниці: побудовано було вже всі бики, устої, підставки під ферми та світова війна надовго відсунула закінчення цього мосту.

Протока, що відділяє Манастирський острів від правого берегу, зветься „*Бичком*“. Проти скелі на правому березі тут маємо невеличку забору, яка влітку майже пересиха і по каміннях можна перейти на острів. Тепер над цією заборою (вона власне й звалася Бичком) мають ставити місток для пішоходів, трамвая і гужового транспорту, що зв'язуватиме острів з парком і містом.

Буйного колись Архирейського саду не залишилося ані сліду, ані пеньочка, ані кущика, що нагадував би про височенні осокорі. Так само мало зовсім маємо пам'ятків і про здичавілу розкіш Потъомкинського саду — якийсь десяток дерев навколо водогону лікарні мов осиротілій острівок зеленіє серед оголених берегових пісків.

Від кол. Архирейського саду Дніпро трохи завертає на Захід, а надто своїм рукавом — Стариком що відділяє від берега Воронцовський або Становий острів. У південної підошви Соборної гори розляглася одною вулицею Мандриківка, зпочатку міська, що своїми городами доходить аж до берега, а далі *Лоцманська* — великою дугою поза заливними Дніпровими плавнями.

Навпаки, *Лоцманська Кам'янка* (1780—1783 км.), а там і *Старий Кодак* (1784—1789 км.) лежать переважно на високому, похилому узбережжі, порізаному в напрямі до Дніпра глибокими ярами, проваллями і балками *), між якими найбільші з *Сажавки* (Верхня, Середня й Нижня). Обидва села заселені нащадками запорожців лоцманів, що й зараз, як добре знає фарватеру, проводять через пороги плоти, дуби, пароплави то-що. В Старому Кодаці залишилися ще вали Бопланівської фортеці, де вже заходами Катеринославського музею поставлено монумента Богданові Хмельницькому. Береги коло цих сел скелявраті, кам'янисті. Серед скель в Лоцманці відома *Музичина*, а тепер *Селезнева*, бо стоїть в садибі Селезня.

На правобережній рівнині ген за дачами та лагерями підноситься в гору водогінний басейн, а трохи на південь *Близнюкові* могили.

Від верхньої частини Манастирського острова до лівого берега, коло биків нового залізничного мосту, простяглася *Архирейська* забора, що її частиною є певно і згаданий раніше Бичок. Нижче мосту під лівий берег лежить досить великий піскуватий і майже голий *Шевський* острів. За останні 10 років вода зносить пісок цього острова

*) *Балками* називаються вузькі, глибокі долини з пологими берегами, вкриті травою, часом лісом, що не пропускають води. Це природні жолоби для стоку води із степів у річки, озера, прогні та ерики, завершенні в своєму розвитку; а *ярами* іменуються вибалки з крутими оголеними берегами, що розмиваються весняними та дощовими розливами і пропускають воду в підґрунття. Яр, вкритий лісом, вже буде *байрак*. Авт.

на новий (в кінці Богомоловського), що простягся майже рівнобіжно Становому і зливається мілкої води з *Срібною* косою і островом проти Самарського гирла (1778 км.).

Річка *Самара* (341 км. довжини) починається на донецькому кряжі, в селі Мар'ївці на Ізюмщині. В минулому добре відома, як шлях до Озівського моря через доплив Вовчу, а там волоком в Кальмус. Береги Самари вкривав віковічний густий ліс, знаменита Самарська товща, з велетнями-дубами, стрункими сосновими, незчисленними звірями



Кодацький поріг

дикими бджолами то-що. Та всі ці природні багатства зникли. Ліс, колишню Запорізьку Пушу, винищено; лише поде-куди ще залишилися островами рештки галерних (чорного й шпилькуватого) лісів.

При гирлі Самари був давній перевіз. Недалеко гирла з лівого боку на піскуватих кучугурах осіло містечко *Огрінь*, до проведення залізниці головна лісова біржа, місце давнього бойовища Сірка з татарами. Далі, коло залізничного мосту, колонія *Рибальська*, потім село *Одинковка* (Куліченкове), а напроти — рештки валу (ворота, рівчки) *Ново-Богородицького* або *Старо-Самарського* ретраншементу. А ще вище, на 25—35 км. над Самарою, розляється *Новомосковськ* із своїм славетнім запорізьким дерев'янним дев'ятибанним собором та Микольсько-Самарським монастирем.

Серед кількох островів у Самарському гирлі найбільший *Старуха*, з рукавом такої самої назви, завдовжки до одного кілометра, колись весь вкритий лісом, вже винищеним. З інших проток відома *Шіянка*, що тягнеться від Огріні до Кодацького порогу на південь, над долиною її в кінці лежить село *Чапли*.

В річищі Дніпра, під лівим берегом, проти кінця Срібної коси є невеличка забора (1779 км.), а нижче, проти Лоцманської Кам'янки і острова Кам'януватого, виситься *Скеля Пугача* (1782 км.). Великої води Дніпрові протоки утворюють із цього лівобережного виступу коліна *Сухачів острів* (чи не Козацький у Боплана?) безлісий, скелястий, незатоплюваний, проти Середньої або Домашньої Сажавки*).

Перед самим порогом, коло слободи Чапель іде *Пундикова забора*.

Недалеко від прихвісття Богомолівського острову, проти балки Широкої і села Мандриківки простягся великий на 5 кіл. завдовжки і до одного кіл. завширшки з численними озерами *Становий* (Прозоровський, Кінський у Боплана) або Воронцовський острів (1776—1781 км.). Він має всі типові прикмети Дніпрових островів у порожистій частині: голова скеляста (тут, правда, ледве помітна з лівого боку), середина землиста, а хвіст або, як тут кажуть, „прихвісття“ завжди піскувате, що далеко тягнеться вниз косою-мілиною. Колишнє місце гулянок і полювання для Катеринославців, бо росло багато дерева сокорини, Тепер оголене, а череди товару не дають можливості молодим паросткам і чагарникам набрати сили, щоб вирости в дорослі дерева.

Стиве в кінці Станового острову під правим берегом проти Музичної скелі, лежить невеличний, скелястий, з водомірним постом острів *Московський* (1781 км.). Великої води з нього видно тільки кам'яні скелі, що в голові, а в літку він з'єднується з берегом. Трохи oddаля, в кінці Лоцманки, проти Верхньої Сажавки, на кілометр простягся острів *Кам'януватий* (1781—1782 км.). По цих островів звичайно пристають плоти і всі судна, щоб узяти поцманів для переходу через пороги. На Кам'януватому острові збереглися сліди *Мініховського ретраншементу* 1737 років.

Нижче Кам'януватого, майже до самого порогу, лежить *Койдачок*, проти Нижньої Сажавки. Від правого берегу його відділяє рукав з невеличким „Поріжком“, а ліворуч його *Шерс чюкова* або *Бажанова* забора з каменем *Близнюком*. На Койдачку тепер льохи пороху та іншого мисливського припасу. В самому річищі перед порогом залягли шкідливі і небезпечні каміння: *Суха і Мокра Троя* (правда не раз рвані), *Середняк*, *Горбач*, *Верхній Плоский*, *Сідлач*, *Червівий*, *Гостренський*, *Нижній Плоский* та інші (1784—1785 км.).

Усе плесо перед першим Кодацьким порогом від залізничного мосту тягнеться на 16 км. (1769—1785 км), рівень води спадає тут на 1,4 м.

Кодацький поріг, перший, лежить погано зелом *Стаканівський*. Кодак і слободою Чаплі. Від правого високого, крутого, скелястого берегу через усе Дніпро лягло широке на 512 м. кам'яне пасмо, що спадає 4-ма лавами: *Плоскою*, *Гостренською*, *Вишняковою* і *Мишиною* майже на два метри. В самому порозі їй нижче сторчати каміння: Тири, Вишняки, Середняк, то-що. Лівий берег хоча

*) Яворницький, ст. 62.

й скелястий, але низький, тому краще милуватися порогом з високого правого берега, а саме з високих валів Боплановської фортеці.

Іхати через усі пороги можна двома ходами; або Старим, так званим Козацьким, що здебільшого йде під правим берегом, а на самих порогах по головній течії, або Новим, що прямує під лівим берегом, де на всіх 9 порогах пороблено штучні, з накиданого каміння канави. Великої води лоцмани йдуть Козацьким ходом, а вже як вода спаде, мимоволі доводиться користуватися цим новим збоченим від головної течії ходом і канавами. Канавами здебільшого йдуть судна (пароплави, берлинни) а також ними легче витягувати верх через поріг човни, дуби то-що. Проти самого порога в сусістві з Чаплями, в колишньому маєткові Воронцова розмістився радгосп. З колишніх панських закладів промислових залишився тільки водяний млин, а скуновалню і тартак розібрано.

Плес от Колацького порогу до Сурського має 8,5 км., зветься *Німецьким* від Німецької колонії Ялбург, що лежить саме по середині; рівень води в цьому плесові спадає на всіх тутешніх заборах на один метр. На лівому боці здибуємо село *Любомівку* (1787—1789 км.). Любомівка, у відміну від Чапель, лежить на дуже підвищеному, майже крутому схилі й до Дніпра й до річки *Татарки*. Все село потопа в зелених садках, а ген далі скрізь над берегом по вибалках ще й до цих днів збереглися не аби які свідки колишнього лісу.

Ліс (дуб, сокорина, кльон, верба) тягнеться лівим берегом до самої Підстепної, а там рідшає, але окремі дерева задержалися невеличкими купками аж до Лохані.

Новиною для Любомівки за останні роки є постійний зв'язок катером через поріг з Дніпропетровським.

Річка *Татарка* впадає в Дніпро на 10 км. нижче гирла Самари (1788 км.). Це власне невеличка балка, що простяглася з степу до берега кілометрів на 10,5. Після дощів вона несе багато каламутної води і мулу в Дніпро. За часів Мініха на Чапельському боці, просто на північному крутому розі, що утворює Любомівська протока і Татарка, росіяни закладали редута.

Через саме село проходить кілька балок, круч і ярів у напрямі до Дніпра і до Татарки. Від недогляду ці яри зростають після кожної зливи, заважаючи нормальним зносинам навіть між окремими частинами села. Насупроти гирла Татарки простягся *Любомівський* або *Піскуватий* острів, що почався трохи з боку каміння Середняка; острів цей ввесь вкрито шелюгом (1787—1788 км.).

В кінці радгоспу, на віддаленні двох кілометрів від Колацького порогу зустрічаємо *Сінельникову* забору (1788 км.), що заходить далеко від берега, через кілометр далі йде *Волошинова* та *Яцева* забори (1789 км.), а трохи нижче лежить *Яців* острів, відділяється від лівого берега Яцевою протокою, завдовжки в два км. (1789—1791 км.), Нижче на 640 метрів за Яцевим іде *Піскуватий* з півкілометра за-

вдовжки, а майже напроти Сурського порога залиг *Муравній острів*^{*}).

З правого боку за Кодацьким порогом ідуть каміння *Мишині* (1788 км.) і *Мудрені* забора, а трохи нижче забора *Пурисова*, камінь *Служби* та *Носулина* забора з Носулиним островом; ще далі, в кінці Старого Кодаку, рівнобіжно Яцевому розташувався острів *Демський*, або *Димека* чи *Демків*, що й простягся до самої колонії Ямбург. Проти цього острова виходить Верхній та Нижній Демкови байраки (1789—1791 км. **).

Німецька колонія *Ямбург* лежить на виразній правобережній Дніпровій скелюватій терасі і схилові до *Сури*—простяглася одною вулицею впідлогу берега на два кілометри (1791—1793) і підійшла аж до самого гирла *Сури* своїми типовими німецькими будівлями. Німці-католики з Баварії мають мало спільногого з іншими німецькими колоністами. Довго трималися своїх прадідівських звичаїв, але поволі гублять свою замкненість і навіть наважуються брати шлюби з навколошніми українцями. Цікаво, що тут сливє нема рибалок, за то стельмахи в кожному господарстві. Жіноцтво і старе й мале не випускає з рук вовчяної нитки—в'яжуть відомідалеко навколо панчохи.

На початку колонії до *Підстепної*, на лівий берег, ходить порон.

На островах Яцевому й Демковому це недавно ***) був гарний ліс, а тепер тільки низкорослі чагарникові порослі сокорини та шелюги з верболозом. Сама німецька колонія не може похвастати величими садками. Лише кілька деревин прикрашують зеленню і затінюють кожну хатину.

Великий *Сурський* острів, що простягся понад Ямбургом, починається проти німецької кирхи й тягнеться на два з половиною кілом. (1792,5—1795 км.), до півкілометри завширшки, чомусь зазнав у наші часи лихої долі—не попав на план Дніпробуду ніби через те, що був під водою, коли саме вимірювали тут Дніпрову течію.

Проти середини острову вливається в Дніпро невелика степова річка *Мокра Сура* завширшки при гирлі до 3⁰ метрів, а починається вона десь у степах за Криничками і протікає до сотні кілометрів.

Майже в кінці Сурського острова (1795 км.) через Сурський річище Дніпрове проходить нешироке кам'яне пасмо

*) Проф. Яворницький вгадує в. де Яцева ще острови Татарчуки Великий і Малий, проти Яцевої балки, на два км. нижче Чапель, але ми певно через велику воду цих островів не бачили.

**) З назвами цих островів, проток і балок (Яців, Демків), треба признатися, не все гаразд. В друкованих творах-описах Дніпра чомусь ці наші суто українські назви від Яцька і Демка перекручені на мало зрозумілі новотвори картографів—звідкись узявшися Ярів та Демський острови. Чи не від того часом не сталося, що складачі мап не розуміли місцевої мови і по своїому до смішного та навіть до неприйтного перекручували наші географічні назви. (Досить згадати, як відомий академік Леберг пояснияв називу Гавинового острова). Якісь неточності і з Носулиною заборою та островом. Одні дослідники (Юргевич) ставлять їх від лівим берегом, а другі (Іловайський, Бідонов) від правим, Нам перевірити це не вдалося, бо через велику воду ми проминули всі ці забори, пропустючи прямо до Ямбурга. Авт.

***) Бідонов, ст. 21.

(85 метр.), що через нього рівень води спадає на 0,53 метр. Це не що інше, як другий — Сурський поріг. Хоча він і невеличкий, але небезпечний крутым спадом і численними каміннями, з яких відомі Чавун і Селезень. Поріг має 2 лави — Чавунову і Бондареву. Нижче порогу витинаються каміння: Герницеві, Колісники, Церковний, а під лівим берегом примостиився невеличкий острів Пуцівка.

Через кілометр (плес має 900 метр. зі спадом на Лоханський. 0,2 метр.) подибуємо третій — Лоханський поріг (1796 кл.) завширшки 320 мтр. Падає він трьома лавами — Куликівською, Плоською і Черепашинорою, вода знижується тут на 0,8 метри. Серед самого по-



Дніпро біля Лоханського порогу

пору розкинуто три острови: Кулики, Скелюватий і Лоханський, oprіч безлічи іншого великого каміння. Через поріг є два природні ходи на Кулики, — праворуч від Канави, і на Лохань — ліворуч. Перед самими ходами лежать каміння, перед першим — Кулики і Плоський, а перед другим — Рваний і Буць, останній дуже небезпечний. Понічже порогу лежить видатний камінь Черепаха, посеред Дніпра, проти Стрільчої скелі і забори. На лівому березі проти порога виходять балки Лоханки — Верхня, Середня і Нижня, зі скелястими береговими виступами. Протока між лівим берегом та Лоханським островом власне і зветься Лоханню.

Починаючи від гирла Сури (1793 км.) ростяглася на кілька кл. велика слобода Волоське, що за Стрільчою скелею зливається з Майоркою та Волоськими хуторами (1799 км.). Саме Волоське (1793 —

1797 км.) лежить, як і Ямбург, на такому самому невеличкому, зниженному, узгастому узбережжі від Кодацької аж до Стрільчої скелі і є тепер ніби продовженням німецької колонії. Двохступнева берегова тераса ясно визначена; вподовж цих ступенів і простяглося село двома вулицями, що аж коло скелі, як і перед Самарою, зливаються в одну. Корінні населені пункти—волови з під Очакову, що осіли тут в 1670 роках. Тепер вони становлять лише третину всієї людності села, бо згодом до них прилучилося немало українців та циган. Про цих волових треба сказати, що вони й досі додержали своєї мови, звичаїв, побуту, одягу то-що, хоча і помітна сильна українізація, хоча і стидаються виявляти своє національне походження, іменуючи себе в офіційних випадках то українцями, то руськими.

Найкраща частина села це — Скеля. Так звуться вулиця, що потопа в розкішних зелених садках, розтягнувшись балкою межи величезною одинокою гранітовою Скелею на березі і береговими скелями проти Стрільчої. В цій береговій скелі є так званна Змієва печера, що певно була колись житлом людини кам'яного віку, бо на Стрільчій скелі давно вже знайдено сліди масового перебування неолітіків, а на навколоїнших лівобережніх скелях та й на самому остріві Лоханському збереглося д— наших часів чимало свідків про колишні цілі фабрики кам'яного знаряддя та зброї (шлифувадла).

Південий край Волоського-Майорки та Волоські хутори, навпаки, займають верхи берегових скель, що поволі знижуються до сусідньої південної балки — Дзвонецької.

Варті уваги грізні, суворі, так звані Стрільчі ворота межи береговими стрімкими, навислими до води скелями і самою стрільчою скелею. Особливо цікаві своєю похмурустю ці ворота, як дивитися з боку порогу, з берега від балки, що утворює вулицю Скелю.

Такі масивні, гранітові виступи трапляються далі дуже часто, майже межи всіма балками на підвищеннях, утворюючи своєрідні миси, аж до острова Хортиці, з невеличкими винятками коло села Августинівки, проти Таволжаного острову. Так само виступають голі, прямовісні, сторчові, широкі, гранітові скелі й на лівому березі, починаючи від Лоханських балок (і раніше проти забор та порогів), тільки вони тут нижчі за правобережні і перерви між ними трапляються довшими й частішими.

За Стрільчою заборою, що далеко простяглася аж на середину річища, під лівим берегом залягла широка, сливє на кілометр, страшна Багатирська забора (1797 — 1798 км.) з відомими каміннями Багатирями, зв'язана з цікавою легендою про двох велетнів, що так мудро простим герцем зуміли розв'язати складне, життєве, земельне чи скоріш територіальне питання. Правий Багатир стоїть трохи нижче прихвістя Стрільчої скелі, а лівий на березі серед кущів верболозу та шелюга, коло нього ще відомі каміння *Вир* і *Рябі*.

На високому березі проти Багатирської забори і над балкою на початку коліна стоїть хутір *Діброва* (1798 км.), тепер Сергіївка, вправ-

довуючи почасти стародавню назву цього виступу — і досі тут збереглося чимало лісів по балках та берегових схилах.

Це, можна сказати, останні могикани з колишнього багатого рослинного царства на Дніпрі, а далі береги між селами оголені від лісу аж до самих Дніпрових плавень.

Від Багатирської забори плесо до Дзвонецького порогу не має ні островів, ні забор, лише трапляються поодинокі каміння. Завдовжки це плесо від Лоханського порогу тягнеться на 5,5 км., а рівень води усього спадає на один метр.

Проти Дзвонецької балки у поперек Дніпрового Дзвонецький корита залягло кам'яне пасмо завширшки 230 метрів — четвертий, так званий, Дзвонецький поріг (1801 км.), що спадає на 1,2 метри двома лавами — *Плоською* і *Чорною*, розділеними глибоким чималим плесом. Лави мають назву від найбільших і найнебезпечніших тут каміннів Плоського і Чорних. Нижче порогу, під правий берег виступають каміння: *Кобила* і *Лошак*, останній близько самої Дзвонецької скелі, за якою іде Чорна забора (1802 км.), а там і село *Дзвонецьке* (1803 — 1804 км.).

Ліворуч від головної течії бачимо забору *Глуху* з камінням — *Москаль*, *Церковний*, і напроти села Дзвонецького — гирло річки *Вороної* (1803 км.) на 16 км. нижче *Татарки*.

Річка Ворона (а не Вороня, як пишуть у нових мапах), тече з степів, завдовжки в 40 км. Трохи вище гирла Мініх і тут заклав ретраншемента з редутами. По обидва боки Вороної, на лівому березі, виступають цікаві низькі, гранітові скелі. Лівий берег з обох боків поволі знижується в долину доплива. Саме село Вороне лежить трохи вище гірла річки за коліном, так що з Дніпра його не видно.

Далі лівий берег вгинається дугою, відділивши від себе *Ткачів* острів і виходить до Дніпра кількома балками: *Тягинкою*, проти південного кінця Ткачова, і *Раковою*, проти каміння і острова Ракового *), що вже перед самим Ненаситцем, під Василівкою, де й закінчується Ткачева протока.

Поряд з Ткачевим лежить значно більший острів *Козлов* (1806 — 1807 км.) з кам'яними скелями в голові і каміннями на правому боці. Протока між цими островами звичайно і є головним ходом. Далі під лівим берегом маємо *Дмитрів*, поруч з ним коло самого берега *Вітки* або *Солонці*, каміння *Шевчики* та *Жидівські* острови поміж Розчисткою і берегом.

На правому березі з Дзвонецьким злилося село *Ново Олексіївка*, під Дзвонецьким, в кінці його, утворився острів *Піскуватий* (1805 км.), а насупроти Ново-Олексіївки — *Шулаїв* (1805, — 1807 км.), як казали наші лоцмани, від того корявого, шолудивого, погнутого дерева, що тільки й росло на цьому острові.

Від правого берега, понад кінцем Шулаєвого і до Козлового острова, простяглася *Тягинська* (або Княгинина у Лясоти) забора, що за

* Яворницький, ст. 192.

свій розмір і гучний рев часто називається порогом. Коло забори лежить камінь *Смоляр*, а в самій заборі видається високий камінь *Корасель*.

Між Василівкою та Ново-Олексіївкою ходить порон.

Серед правобережних балок за Дзвонецькою проф. Яворницький назива *Довжок* — балка-байрак, коло села Дзвонецького, нижче якого проти Шулаєвого острову виходить *Тягинка*, (що відділяє мабуть Дзвонецьке від Олексіївки і надала назву заборі), далі *Ракова*, *Жучина*, *Короводка* і *Сухенька**).

Проти *Розчистки* або *Верхнє — Ненаситицької канави*, острова Ракового та Дмитрового на правому березі перед Ненаситцем видно село *Микольське* з руїнами панського дворища, водогону то-що.

Ширина Дніпра перед Ненаситцем (де залягли у поперек річища чотири чималих острови: Ткачів, Козлів, Шулаїв, та Піскуватий) доходить до двох з половиною кілометрів **).

Правобережні села: Дзвонецьке, Ново-Олексіївка та Микольське лежать на бокових досить кругих схилах, поділені поперечними до Дніпра проваллями-балками й доходятъ своїми городами майже до води. Навпаки, протилежна Василівка зайняла першу терасу серед берегового каміння і тому вона найбільше потерпить від підвищеної води — майже вся слобода мусить виселитися кудись вище в степи.

Ненаситецький плес тягнеться сім кілометрів. Рівень води знижується на 1 метр. Вище церкви села Микольського понад шляхом винайдено кромлехи і дольмени, поставлені колись давніми мешканцями цього краю.

П'ятий, найстрашніший, найбільший поріг — *Дід* або *Ненаситець*. *Ненаситець* (1809—1810 км.), перетинає річище Дніпрове саме проти колишнього панського дворища зразу за селом Микольським. Кам'яне пасмо з два кілометри завширшки трохи вужчає під лівим берегом, спадає на 5 метрів аж 12-ма лавами по йменню головних каменів: *Рваною*, *Службою*, *Гостренською*, *Одинцівською*, *Рогожною*, *Буравленою*, *Бургаревою*, *Багатирською*, *Довгополою*, *Казенцевою*, *Мокрими Кладями* й *Рогатою*. Серед іншого каміння відомі ще на початку *Вир*, потім *Зелений*, *Служби*, *Плоский*, *Чорний* або *Явлений*, *Сухі Кладі*, а в канаві — *Сцикуха* то-що.

Природній Козачий хід прямує понад правим берегом і закінчується, за мисом - скелею Манастирком, страшим виром „*Пеклом*“ до 40 метрів завглишки.

Скелястий ріг *Манастирко* відділяється від берега вузькою короткою *Фалеєвською* канавою. Зі скелі найкраще милуватися і дивитися на піняві води, що тут же під скелею з ревом і грюкотом переїгають по каміннях. На скелі відмітно дві ямки, ніби миски, про які

*) Яворницький, ст. 189.

**) ст. 36.

ходить серед населення чимало легенд. На березі, нижче панського кладовища, видно рештки Мініхівського ретраншементу.

З фортів, а надто з могили теж варто подивитися на величну могутню, дику природню красу Діда. Ненаситець шумить і реве якось особливо, іноді він завиває мов дикун, а часом зовсім затихає.

Під лівим боком за канавою лежить острів *Майстрів* (1809,5 км.).

Течія на порозі і в канавах така прудка, що дуб проходить його за чотири хвилини, а пліт пролітає ще швидче.

На каміннях за лівою дамбою видно й досі величезні ями — Казани, просто канави, трохи праворуч лежать острів і забора *Голодаєві*,



Загальний вигляд Ненаситця і скеля Монастирко

нижче яких камінь *Критичин* (1810,5 км.), а ліворуч, на початку села Мар'ївки — острів *Білаєв*. На Білаєвому острові в голові на правобережних скелях залишилися ознаки неолітичних фабрик-шліфувадла, а в деяких каміннях ясно збереглися відбитки кістяків з давніх вимерлих тварин. Такі самі шліфувадла знайдено й на *військовій* скелі, що проти забори *Баричя*, на початку села Військового.

За Ненаситцем вздовж з обох боків берегів іде ціла низка різних забор, аж до *Дубового* острова, що відомі всім інколи під назвою *Воронова* забора. З них під правим берегом слід назвати: *Бариню*, *Яму* (1811 км.), *Сторублеву* (1812 км.), камінь *Кабанець*, саму забору *Воронову* (1813 км.) в кінці села Військового, далі — *Гусину*, *Зелену* (1814 кл.), *Криву* з камінем *Халіява* (1815 км.).

В самому ході за *Претичиним* камінем залягли: камінь *Плоский*, *Колотнеча* і *Копиця* (1814 км.), чималий острів *Піскуватий* та забора і далі за коліном — камінь, забора і невеличкий острів *Данилеїв* (1815 км.).

З лівого боку лежать такі забори: *Білаєва* (1811 км.) *Визірово*, *Плоська* (1813 км.) (У Юргевича та Яворницького Лоськин), далі *Біла*, *Подовжня*, саме проти села *Олексіївки* та *Ременової* (від Временівки або Врем'євки).

Зразу ж за селом *Ременове* впадає в Дніпро доплив *Плоська Осокорівка*, що відмежовує Запорізьку та Дніпропетровську округи на лівому боці. Починається ця річка коло села *Михайлівка* *Лукашева*, тягнеться щось до 30 км., в верхів'ях, як і всі тутешні річки, являє з себе суху балку з повільно-схилими боками, що несе з собою дощові та снігові води, постійний струмочок води підтримується тільки на території землі села Свистунового, бо кристаличне ложе легко затримує зверху ґрунтові води. Найбільше води коло села *Тернового**).

Від гирла Осокорівки та Кривої забори Дніпро майже під простиrom кутом круто повертає на захід.

Ліворуч, на похилому березі кілометрів на два розляглося село *Свистунове* — *Петрівське* (1815 — 1817 км.). На березі коло води тільки купи каміння, а скелі виступають аж перед Вовнизьким порогом.

Проти північного кінця Свистунової від лівого берега йдуть: *Галузиня* забора, далі *Петренкова*, *Клочина*, *Млинова* і *Берегова* — всі чотири проти острова *Дубового* (1815—1919 км.), а трохи нижче — *Коростява*, *Свиняча* і *Крячина* (1820 км.).

Поміж Дубовим островом і правим берегом Дніпра йдуть — *Плоська* та *Скубова* забори (1817 км.) з двома значними каміннями: *Скубів* і *Чортів дядько*, далі *Кокайка* з *Пугачами* і *Дядькова*, а потім дрібні: *Дубова*, *Червона*, *Крива*, *Курчина* (чи не Крячина часом?), з Крячиним каменем.

Посеред річища на цьому звороті тягнеться довгий, на 3 км. і до 800 метрів завширшки, *Дубовий* острів, що й по сей день виправдовує своє назвисько. Прохід між Піскуватим і Дубовим островами звється „*Прорізом*“ (1815 км.). Проти голови Дубового острову на правобережних скелях, вище Скубової забори, є 5 природніх печер: *Пугачева* і чотири *Голубиних*.

Нижче острову Дубового лежать невеличкі острівці, власне, каміння: *Забач*, *Кіселевий* (нижче каменя *Перейми*), *Діденко* і перед самою Розчисткою на 200 метрів завдовжки — *Полтавка* й каміння: *Шербина*, *Коростяви*, *Перейма*, а коло самого Вовнизького порогу — *Лирехтар* і *Заріг*.

Серед правобережених балок на цьому плесові професор Яворницький називає: *Домашню*, проти Ненаситця, *Військову*, *Молчанову*, *Скубову*, *Довгу*, *Княгинку*, *Бородаєву*, *Могакову*, *Димську*, *Лісну* і *Вовнижку*, а ліворуч до Дніпра виходять балки: *Степова*, *Царева* або *Ключ-*

*у Соколов, ст. 49.

никова, Дубова, з боковими — Палипенковою, Шпаковою і Губиною, далі — Капустина з боковими — Березноватою, Скотоватою і Широкою, потім — Гола, Слобідські Розсохи і Діденкова.

Плесо *Вовнізьке* або Унукове тягнеться на 13 километрів (1810 — 1823 км.), а рівень води на цих численних заборах знижується на 6 метр.

Вовніги — останнє село Дніпропетровської округи* (1822 — 1824 км.) належить до Солонянського району, з давніх давенъ славне рибальством, мусить перебиратися на шпиль і правобережну рівнину з тих берегових схилів, що на них воно розляглося тепер.



Пекло Ненаситця

За Дубовим островом Дніпро помітно вужчає, береги вищають, звисаючи до води скелями, лише подекуди зрідка зеленіє дерево — все це надає своєрідної краси цій частині Дніпра. Перед самим порогом, де лівий берег робить коліно, бо річище поверта на південний захід, — круті високі, скелюваті дніпрови береги наближаються один до одного, звужуючи річку до 600 метрів.

Сам поріг *Вовніга* (1823 км.), завширшки 780 метрів, спадає чотирма лавами: *Близнюками*, *Плоською*, *Грозою* і *Помийницею* усього на три метри. Найнебезпечніший тут камінь *Гроза*. Зразу за порогом посеред річища лежить забора Плоська з Плоським каменем. На берегових каміннях під лівою гаткою в кінці Канави знаходять шліфувадла.

На протязі 3-х кілометрів до Будила, де рівень знижується на півметри, Дніпро не має ні островів, ні рукавів. Береги надто мальовничі, скелюваті, криті зеленим мохом і зрідка деревом. Найвідоміші каміння тут під правий берег: *Близнюки, Рвані, Соприжний* (Цаприга) *Крутъко, Ганджла, Шерстюків і Тири*, а під лівим — *Кобилка, Савран, Лоша і Курочка* (1824—1825 км.), та вже перед самим Будилівським порогом невеличка забора з *Польським* каменем.

З правого боку Дніпро приймає тут глибоку і довгу балку *Башмачку*, що є округовою межею Запорізької та Дніпропетровської округ, і *Короводки*, а з лівого — *Балчанський* байрак проти порога, далі балку *Каменовату* і *Вовнижки*.

Далі — *Будилівський* поріг. Гранітові скелі на *Будилівський* порозі зтиснують ширину річки до 500 метрів. Поріг цей незначний, має дві лави: *Тирину* і *Сазонову*. Старий Козачий хід простує поміж *Шерстюковими* і *Тирими* каміннями пра-воруч та камінем *Польським* ліворуч.

Тягнеться поріг усього на 320 метрів, а рівень води спадає на один метр. За порогом посеред річки стремлять з води каміння *Колісники* (1827 км.), нижче них на правому боці, аж до Лишнього порогу, зустрічаємо низьку сел: *Язиково* (Федорівку, 1829—1831 км.), *Августинівку* (Смольщу, 1832—1835 км.), *Оврамівку* або *Піхотинське* (1837 км.), і *Ново-Олександрівку*, або *Бердинове чи Гнатівку* (1841—1843 км.). Вся ця частина Дніпра, аж до *Маркусової* (Павло-Кичкас), дуже багата на острови.

Від Будилівського порогу Дніпро завертає проти Язикової на схід, обминаючи величезний і величний острів *Таволжаний*.

Лівий берег звільна похилий від самого Будила до острова *Перуна*, де гранітові лівобережні скелі звисають широкими брилами над самою водою. Далі скелі знов зникають, і до річки підходить з ледве по мітним схилом лівобережна низина, порізана тут балками *Криничною* (1826 км.) проти Будила, трохи нижче — *Калиновою* (1827 км.), далі — *Орловим* байраком проти острова Орлова (1831 км.), *Великою і Малою Біцулиними* (1832 км.) проти верхів'я Таволжаного острова, *Таволжанкою* з боковими байраками — *Пластуновими, Довгим, Розсошками*, балками — *Бузиновою* та *Хоминою*, що виходить проти Перуна (1834 км.), *Великою Скотоватою* проти острова Сторожевого (1833 км.) і *Малою Скотоватою* проти острова *Оврамова* (1837 км.), *Дубовою* (1840 км.) та *Лишньою* (1843 км.), що коло села *Андріївки* (1843—1845 км.).

Насупроти Язикової (1829 км.), посеред Дніпра лежать острови: *Червоний* і *Рибальський*, трохи нижче, більше під берег — каміння *Служби*. А за Язиковою розкинувся величезний, на три кілометри вподовж та на кілометр завширшки, Таволжаний, або як називали його наші Лоцмани „*Таліжаний*“ остров. Річище, що відділяє остров від правого берегу, завалено камінням з навислими скелями, і на весні тут оживає справжній невеличкий поріг, або як тут називають „*Поріжок*“. Голову і кістяк Таволжаного острову складають могутні гра-

нітові маси, що виступають в голові і по боках високими, сірими крутими скелями. Серед лівобічних скель острову слід назвати: *Шуковату*, *Вовчу* і *Стару Зaborу*, з численними (до 20 в чотири ряди) камінням. Середина Таволжаного острова — висока лощина з вибалками і скелюватими виступами. Найбільша балка на острові звється *Довгою*. Дерев тут нема і сліду, тільки зрідка трапляється убогий кущ бузини, а то більше сумні піски з бідною травою, а часом рухливі сипучі. Прихвістя, як водиться, піскувате. В нижній частині острову є сліди старовинних печиш.

Під лівий берег від голови Таволжаного, проти однайменого байраку, лежить острів *Орлів*, а в кінці острову в річищі лежить камінь *Крячок*, що на весні утворює Крячину забору. (Юргевич цей острів зве — Мурлів, на (1832 км.). Далі, трохи вниз, виглядають каміння — *Кабани* або *Черевко*, *Черевча* (1832 км.), а під Таволжаним виступає камінь *Таран* (1833 км.). Через два кілометри нижче Орлового, недалеко від Тарана, де Дніпро повертає просто на південь, міститься острів *Перу* або *Перун* (1834 км.). Це величезна кам'яна гора з печерею в голові, трохи перетята посередині і тому має зовні вигляд якоїсь дивовижної почварі з кам'яною головою та тулубом і піщаююшиєю та прихвісттям. Проти середини Перуна лежить камінь *Ревун*.

Через кілометр від прихвістя Таволжаного острова стріваєм довгий вузький острів *Білий* або *Орлинний* чи *Орлина Стрилиця*, що формою своєю трохи походить на Перуна (1836 — 1837 км.), а недалеко і камінь *Головко* (1837 км.).

Дніпрове дно понад Таволжаним аж до Орлинної Стрилиці дуже кам'янисте, так що плотам нізащо буває в разі потреби зачипити свого якоря (котви). І хоч не хоч, а вже коли вони рушили з під Язикової, то мусять іти цим каньоном, як би не мінялася погода, аж до Кухарева острова. Дніпро в цій частині справді нагадує гірську річку, надто коло острова Перуна, де з обох боків нависли над водою похмурі, гранітові, суцільні, масивні брили.

Від балки Башмачки та берегових скель Будилівського порогу, правий берег теж частково губить свій скелястий, стримкий, прямовісний характер, утворюючи широке, невисоке над водою узбережжя, де й примостилися Язикове та Августинівка, що їхній берег мало не ввесь, вкрито суцільним камінем. Проте Смольща займає трохи рівніше і вільніше від каміння надбережжя, що скоріш усього утворилося від повінів дніпрових намулів.

Правий берег, рівняючи високій, розривають і шматують на окремі частки такі видатні балки: Проти Будила — *Буділівська*, далі *Крученка*, *Канцерівка*, *Куценка*, перша й друга *Ясинева* і *Кругла* (1827 — 1830 км.). На середину Таволжаного острова виходять *Криловська* і *Таволжана*, а проти Оврамового та Сторожевого островів — балки *Оврамова*, *Західня* та *Лісова* і аж під кінець плеса, коло Гнатівки — *Клобуківська* або *Каблукова* *).

*) Яворницький, ст. 190.

Понижче Білого і Оврамового острова, посеред річища, трохи під лівий бік лежить острів *Сторожевий*, або *Спорний* (1838 км.).

Далі під правим берегом ідуть: забора *Просулина*, острів *Клобуків*, забора *Самойлова*, чи *Самолова*, острів *Лозоватий* та *Кучугурський*, а в самому ходові каміння: *Просулин*, *Марчин*, *Бурців* і *Кузьмин* (1841—1842 км.). Насупроти Клобукового острову, вище Клобукової балки, виситься *Загбеева скеля*.

Під Андріївкою (1843—1845) берег значно підноситься, мало не дорівнює правому, тільки схили повільніші. Давнього лісу „Круглику“ немає сліду. Звертає увагу на себе в Андріївці берегова круча за Кухаревим островом, з ясно визначеними кількаступневими береговими терасами. Між Бердиновою та Андріївкою ширина Дніпра, як і перед Ненаситцем, дорівнює два з половиною кілометри. Тільки цю ширину Дніпрову скрадає великий майже круглий *Кухарів* острів (1842—1843 км.) Кухарів острів лише по краях ніби лиштвою охоплює неширока смуга дерев і чагарнику, а в середині він вкритий тільки травою. Весняна вода порила тут багато ям, подекуди витинаються гранітові скелі.

Плесо від Будила до *Лишніго* порогу тягнеться на 17 килом., де рівень води знижується на 2,5 метри.

Сам Лишній поріг (1843 км.) простягається навколо *Лишній*. Сам *Лишній* поріг (1843 км.) простягається навколо поперек течії нешироким, до 150 метрів, кам'яним пасом від правого берегу до середини Кухаревого острова, спадає на 0,2 метра двома лавами—*Плоською* і *Швачиною* з каміннями такої самої назви. Посеред порогу між камінням заліг острівець *Муравний*, або, як кажуть лоцмани, „Чортова Голова“. У Кухаревському рукаві теж маємо невеличкий поріжок, ніби продовженням порогу.

Зараз за *Лишнім*, вподовж течії лежать два чималих острови: під правий берег — *Виноградний* або *Лантухів* з рівчиком „Потягом“ посередині, а під лівий, коло Андріївки — *Гавиний* (1844—1846). Напроти Виноградного острова, на правому березі, осіла слобода *Привільна* або *Чернявська*. В Лантухівській протоці, що на весні стає ходом для плотів і суден, проти голови острова маємо каміні — *Швайчик* і *Ластів'яній* (1843 км.), а під кінець виступає камінь *Шапочка*, що є своєрідним дорожовказом, як треба йти Вільним або Гадючим порогом.

Невеликою протокою від Виноградного острова вниз віddіляється три малих *Похилих* острови. Рукав цей ще й понині зберіг свою чарівну принаду, являючи собою протоку води серед скелястих, високих гранітових берегів, вкритих роскішною рослинністю, буйним шелягом і могутніми деревами, що своїми вітами, мов склепінням, майже закривають ясне та прозоре, блакитне небо.

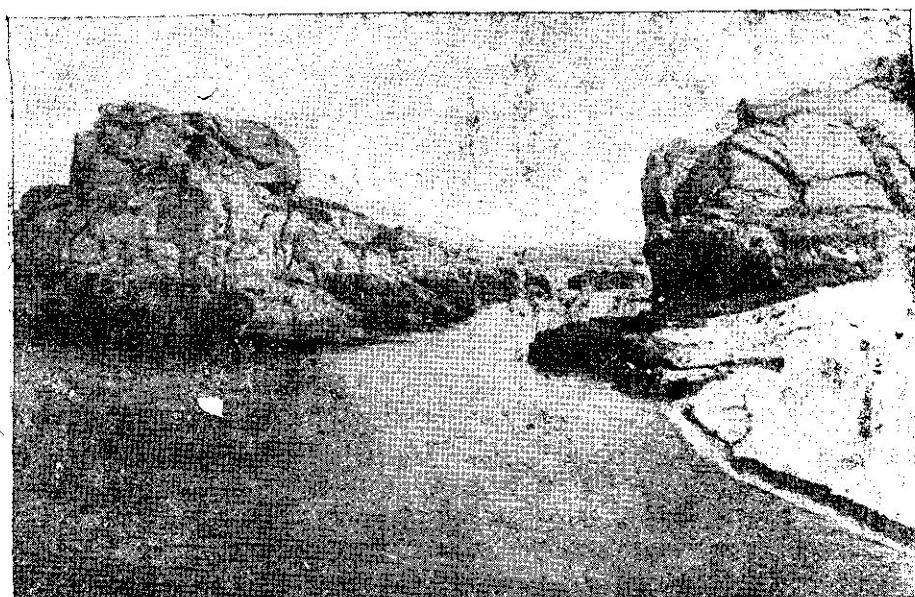
Понижче *Похилих* островів іде чимала забора — *Сіренка* з камінням *Рядовим* і *Сіренким*, лежить вона вже перед самим порогом, так що де-хто вважає цю забору одною з лав *Вільного* порогу.

Із лівобережних балок проф. Яворницький називає тут: *Крутій Яр*, *Крутенська*, *Тарокаєва*, *Сухенька*, *Віла* або *Вільненська* і, проти самого порогу, *Малишева* з боковими: *Каменуватою* та *Гадючою*.

З лівого боку, в кінці Гавиного острову, виходить балка-річка *Вільнянка*, починається вона на вододіллі Терси (доплив Вовчої, що впадає в Самару) і Дніпра з височини на 160 метрів, тягнеться щось до 35 кілометрів, має багато родників, але являє собою скоріше мокру балку з постійною течією тільки в нижній частині, де виступає кам'яне підложжя *).

Плесо перед Вільним порогом невелике, усього на чотири кілометри. Рівень води спадає тут лише на півтора метри.

Вільний. Кінець-кінцем останній, 9-тий поріг — *Вільний* або *Гадючий* (1848 км.). Кам'яне пасмо завширшки в 900 метрів перетинає все річище Дніпра. Вода спадає аж 5-ма лавами: *По-*



Крісло Катерини

хилою, Рядовою, Переїмою, Вовчим Горлом і Шинкаревою. Старий головний Козачий хід, дуже небезпечний, проходить між безлічі каміння, фарватер в'ється мов гадюка, і вдергатися такої покрученої бистрі, вчасно поспіти повернути плота то праворуч, то ліворуч, щоб не розбити якої частини, потрібує і великого знання, і доброго навику, і не аби якого хисту.

Найстрашніше місце, це — Вовчок, або Вовче Горло — протока, вузькі ворота поміж двома острівними скелями, ніби стовбами: *Кряченою* або „*Крячок*“ (менша і лежить вище) та *Шкварцевою* (*шкварчаты*) — чималим скелястим острівцем нижче по течії. Високої води, коли на порозі вкрито майже все дрібні, каміння, коли не видно з під води і місцевого семафора — Шапочки, тоді можна обминати ці небезпечні ворота, а як тільки Шапочка з'явилася, тоді всі мусять іти обов'язково

*) Соколов, ст. 40.

Вовчком або Канавою. Серед сили каміння видділяється — *Шинкар, Корабель, Хранцуз*.

На берегових каміннях Шкварцевої скелі у хвості коло самого, кінця Шкварцевої протоки, що відділяє цю скелю від правого берега, видно кілька шліфувад і чималу яму Казан.

Під лівим боком, як і на всіх порогах, накидано штучну канаву. Всі канави на порогах побудовано за царювання Миколи 1-го потім і кров'ю навколошньої людности, а головне лоцманів.

На початку Гадючої канави, на лівім березі поставлено піраміду — кам'яний стовб з написом, хто і коли збудував ці канави.

Нижче порогу розкидано 5 *Пурисових островів* з типовими ознаками всіх островів на порогах. Від них до правого берега простяглась *Явлена* забора (1849 км.), що своїм розміром і чималим спадом води нагадує поріг. Навіть останні дніпробудовські картографи іменують її порогом, і чомусь, певно з недогляду, зазначили на мапі під лівим берегом. Перед заборою лежить камінь *Павловський*.

Вийшовши з канави натрапляємо на каміння *Млинки*, а трохи нижче серед берегових скель виситься *Жеребець* (1848 км.). За Пурисовими островами далі йдуть *Великий Дубовий* (Абазин або *Льовшин*), без жодного натяку на дубину, і *Вербовий* або *Маркусів* острів, що теж немає жодної деревини, oprіч шелюгу та верболозу. З усіх островів після Гадючого порогу Маркусів (1851—1852 км.) — найбільший.

Обидва береги зразу за порогом знижені, звільна підходять до Дніпра і являють собою майже рівнину — лощину з ледве помітним підвищенням на всі три боки. Вибалки, що виходять тут до Дніпра, не порушують загального характеру берегів. Зрідка над берегом трапиться якась деревина, а більше тільки трава та скелі. Скелі теж знижені, але всетаки не покидають своїми виступами і цих лагідних берегів. Лише коло колонії Маркусової (1855 км.) берегові скелі вищають і звужують досить ще широке Дніпрове річище.

Від німецьких колоній, що були на лівому боці — *Марієнтель* (1848 км.), проти самого порогу, та *Кронсвейд* (1853 км.) майже проти Маркусової, залишились тільки натяки, бо більшість цих колоністів виїхали 1922—1924 р.р. до Америки. В Бетанії, колишній лікарні для божевільних, тепер розташувався санаторій.

Перед Маркусовою кидається в віччі скелястий ріг, де окремі скелі підносяться над Дніпром до 12—15 метрів. Зі сходу цей ріг так знижується, що на весні вода утворює кам'януватий острів *).

Коло Маркусової, проти станції Кичкас, здається ніби Дніпро закінчується, бо річка робить круте коліно просто на схід, щоб через якийсь кілометр знову круто повернути на південний захід. Коли пливеш посеред річки цим коротким зворотом під Маркусовою, то дивуєшся, куди далі потече річка, бо он за селом вона зникає зовсім в надбережних скелях і тільки як підійдеш до скель Школи та *Розбійників* видно крутий зворот Дніпра до Хортиці.

*) Біднов. Ст. 53.

Крім Розбійників, з яких, правда, вже познімали шапки, на правому боці є камінь *Редутка*, урочище *Кринички*, камінь *Ступка*, острівки *Крячок і Вербки*, каміння *Гудик і Чуприна*, а далі *Середня* забора або *Казани*. Лівим берегом від Маркусової до Кичкасу виходять балки *Кичкаська*, *Широка*, *Побережня* і *Кінська*, а між балками розкинуто чимало скель, серед яких найголовніші — *Хмарна* за Кичкаською, *Пугачи* за широкою, *Школа*, *Дзвіниця*, *Голубі* і *Попова* за Побережною. В Школі є печери з двома ходами *).



Беріг Вовчого Горла

Намір ночувати на Дзвіниці невдається, бо мостова сторожа забороняє наблизатися до берега. Від Школи до колонії Кичкасу (Ейнляге) на протязі двох кілометрів Дніпро тече величезним, глибоким річищем, що нагадує вузький каньйон. Круті кам'яні береги супроводять його сіро-чорними скелями, надаючи краєвиду дикої принадної краси. Скелясті береги до 50—70 метрів заввишки, близько підходять один до одного, звужуючи долину й річище, Дніпрове до 160—180 метрів (це найвужче місце в Дніпрі на порогах), через що глибина доходить до 30 метрів, а течія прудкішає. За дзвінцевою через Дніпро перекинуто Кичкаський залізничний міст (1858 км.). Берегові Кичкаські скелі за останні роки зникають під руками каменярів, а надто з початком робіт на Дніprobud, і гублять зпоконвічну місцеву природню красу, щоб скоро зовсім зникнути під глибокими Дніпровими водами.

За мостом на правому березі розляглася німецька колонія Кичкас — Ейнляге, де розташовується Дніprobud, де зараз вже кипить невпинна гаряча робота над новим величним монументом Радвлади. Береги стають трохи нижчими, скелі перериваються широкими зниженнями. Дніпро, прорвавшись із Кичкаського горла, вільно й широко розливается між берегами, на яких проте виступають ще частенько гранітові масиви.

*) Біднов, ст. 55.

Під колонією йдуть забори *Карлова* та *Бруніва*, острови — Чорний (Піскуватий) і Стрілецький або Хведоришин, скелі — Кохання, Багатирева і три величезних скелі Стовби коло старого Дніпра, а трохи ліворуч дві невеличкі — Стоги *). Насупроти Стогів на лівому боці лежить великий кут — урочище Сагайдашне зі скелею Середнєю або Казною та Дурною, яку відділяє проріз, а нижче острів Дубовий. Трохи вище Сагайдашного перед революцією була санаторія Александер-бад, з монументом Тарасові Бульби і Левом, який на диво й досі стоїть на березі. Тепер тут прорізується канава для трьох-камерного шлюзу.

Дніпробудівська гребля пройде дугою через Чорний та Хведоришин острів. Дніпрове дно гранітове тут замулено шаром піску до 15 метрів завгрубшки. Коло Тартака, що піднявся на гору, пройде перегрузочна канава вибалками, які виходять до Дніпра аж напроти Маркусової. Коло самої греблі вода підниметься на 37 метрів до верхнього поверху залізничного мосту і широко зале всю околицю, знищить усі скелі, селища, Дніпро перетвориться в широчену затоку з боковими виступами по балках. На місці Маркусової має вирости велика річна гавань.

На дві версти нижче за греблею, Дніпро поділяється на два рукави: Правий — Старий Дніпро, і Лівий — Новий, утворюючи найбільший свій острів Хортицю **), що завдовшки до 13 км., а ширина його місцями доходить до 6 кілометрів. Голова острову і береги складаються з гранітових скель, що разом з правобережними (Багатир то-що) утворюють на два кілометри вузький каньон Старого Дніпра, величний, суворий і принадний своїми стрімкими, похмурими, навислими над водою скелями, як і напівзруйнований Кичкаський Коридор. Можна з певністю підтвердити, що острів Хортиця був колись лівим берегом Дніпрового корита і тільки дуже велика вода відрізала цю частину берега і утворила острів. Поверхня острову — рівнина порізана численними балками. У верхній частині збереглися рівні вали колишніх редутів. Із скель на захід видається Свиняча Голова, а на схід — Вошива, Савутина та Думна.

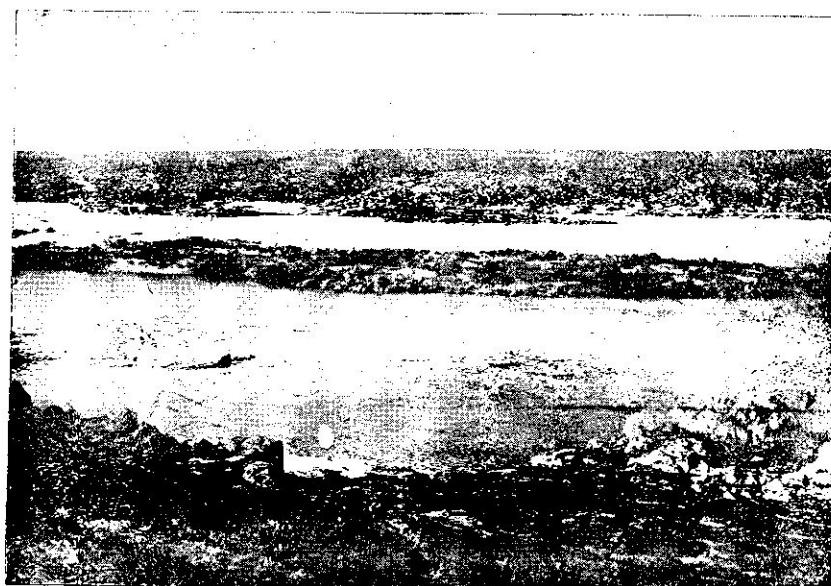
Через Хортицю має пройти Демурено — Марганецька залізниця, майже посередині. Вже розпочато мостові підготовчі роботи.

*) З власними назвами і тут негаразд: з'явилася скеля Кохання; замісце „Двох Братів“ маємо „Іван да Марью“, а ще гірше з Стовбами та Стогами. Ініціатор Дніпробуду інж. Олександров уперто не хоче визнавати якісь там „Стовбів“ і по своєму перекручує всі назви. Величезні три скелі, що вартають входа до Старого Дніпра і Хортиці він непрехристив на „Стоги“, а дві поменші скелі творчість новаторська не наважилася вже звати „Стовбами“ то й підбрали влучнішу вже на такий край назву „Стопи“. Бажано було б бачити більше уважності до дійніх давніх назв.

Тому мусимо ще раз сказати, що дві невеличкі скелі ліворуч будуть такі Стоги, а не Стопи, бо похожі таки вони справді на стіг сіна, а праворуч підносяться три величезні скелі Стовби з Ліжком Катерини, Запорізьким Казаном і осілістю неолітичної людини.

**) Про Хортичу див. „Краєзнавство“, 1927 р.

Проти колонії острова Хортиці на лівому березі Дніпра лежить велике село *Вознесенка*, або *Нешкrebівка* (1864 — 1868 км.), а в самому Дніпрі — острів Розтебін. Далі починаються дамби, траверси, запруди, гирло річки Мокрої Московки і нарешті пристань виходить Запоріжжя (1869 км.). *)



Правий берег Дніпра на місці перемички

Література що й використав автор:

Бичков — Геологический очерк Киевской губернии. Киев, 1922.

Біднов В. — Дніпрові пороги. Катеринослав, 1919.

П. Тутківський — Природня районізація України, 1922.

Д. В. Соколов — Естественно-исторический очерк Запорожского и Гуляйпольского уездов. Запорожье, 1922.

Д. Эварницкий — Вольности Запорожских Казаков. С. П. Б., 1890.

А. Кащенко — Великий луг запорізький. Катер. 1918.

Иловайский — Днепровские пороги. Киев 1911. Днепр и его система. Киев 1908.

Юргевич — Судоходный дорожник р. Днепра, Киев, 1912.

В виданні ДВУ вийшло дві серії листівок „Дніпрові пороги“. Серія I і II, по 12 шт., Ц. 30 к. Цими днями виходить з друку великий альбом, упорядкований ак. Д. І. Яворницьким. Альбом має текст, понад 80 ілюстрацій, разом до 16 аркушів, коштуватиме 5 крб. 50 к. — Ред.

ЖИТТЯ КРАЕЗНАВЧИХ ОРГАНІЗАЦІЙ

Запорізька округа.

Ще 13-XII-27 року в ч. 284 місцевої газети „Красное Запорожье“ в статті „Ізучайте свой край“ було подано інформацію про те, що в Запоріжжі нарешті організувалося Краєзнавче Товариство з трьома секціями — історичною, економічного, природничою.

Звістка ця викликала велике зацікавлення на селах округи і охоту у богатьох взяти участь у краєзнавчій роботі. Але з того часу про Товариство нічого не чути. Визнаючи всі труднощі початку роботи, гадаємо, що Товариству слід було б відразу будувати свою роботу на широкім громадським ґрунті, притягаючи до неї робітників районів і сел, де охочих є багато. Але для цього Товариству слід було б звернутися через газету, яка дуже поширена в окрузі, не тільки з закликом давати зібрані матеріали для майбутнього музею, а і з закликом до роботи під проводом Товариства. Треба було б розпочати притягнення низових кореспондентів, подати їм хоч перші вказівки що ѹ роботи, виробити хоча б головні анкетки й програми і через туж таки газету опубліковувати їх, коли немає змоги надрукувати їх окремо. В цій мобілізації сил краєзнавчих очевидно взяли б участь і спілки і ЛКСМ, як то є по інших округах.

А без цього краєзнавчої роботи на Запоріжжі не буде, як не було її досі.

О. Яровий.

Кам'янець-Подільська округа.

Кам'янець-Подільський Округовий Комітет Краєзнавства переводить повну перереєстрацію членів краєзнавчих товариств. Для остаточного оформлення членства введено уніфіковану членську картку, що й відається членам під час перереєстрації. Всього поки що перереєстровано 130 чл.

4-VI ОКК перевів районну краєзнавчу конференцію в Макові, на ній обрано районний комітет. До 1-го вересня намічено пе-

ревести конференції по всіх районах Кам'янеччини.

Для пожвавлення роботи в районах ОКК переводить перевірку роботи своїх райупноважених, позбавляючи уповноваження тих, хто не виявив активності протягом останніх шести місяців, а натомісъ призначаючи осіб, що цей час виявили свою активність.

Заходами ОКК по Кам'янцю і його околицях переводяться екскурсії з членами профспілок, робітниками освіти, учнями і інш. В екскурсійній справі ОКК звязався з багатьома екскурсбазами УСРР та СРСР.

Коростенська округа.

Праця над вивченням продукційних сил Коростенської округи велася давно, починаючи з другої половини XIX століття, в межах кол. Волинської губернії. Досить нагадати дослідчі праці таких організацій великого маштабу, як „Експедиція по осушенню болот, ген. Жилинского“, „Ізискання по проведенню Ю. З. ж.-д.“, досліди професора Ласкарева, проф. Луцицького, академіка Тутковського, досліди був. Волинського земства й т. і., — наслідком чого є численна наукова література науково-краєзнавчого змісту. Найчисленніші фіксації краєзнавчих праць з поля дослідів Коростенщини є в „Трудах общества изследования Волыни“, що вийшли друком в XX томах за роки 1901—1920.

З 1923 р. в м. Коростені засновується, в умовах надзвичайних труднощів і переписку, Коростенський Округовий Музей Краєзнавства. З самого початку свого існування Музей твердо став на ґрунт краєзнавче-дослідчої роботи, ув'язуючись із сусідніми, Житомирським та Київським, науковим центрами.

Через те, що наслідки роботи Музея не є тільки його власними здобутками, крім експонованих зразків, і що публікацію цього для широкого загалу Окрлан, з економічних міркувань, вважає передчасною, подаю лише коротке звідомлення найголовніших дослідів на Коростенщині за 1924—27 роки.

Вивчення продукційних сил Коростенщини полягає, головним чином, у геологічних дослідженнях в звязку з розшуками корисних копалин.

Подібні дослідження за певним планом та системою було переведено на терені Коростенщини в 1924 та 1926 р. р.

В 1924 р.: геологічні дослідження по завданням Волинського губ. Місцгоспу та Всеукраїнського Тресту „Порцеляна - Фаянс-Шкло“ було переведено геологом С. В. Більським (який стояв на чолі 4-х окремих геологічних партій) на площі 2400 кв. кілометрів на терені б. Водинської губ.; після, між іншим, охоплено 2 південних райони сучасної Коростенщини — Ушомирський та Барашівський.

В наслідок досліджень виявлено числену кількість родовищ корисних копалин: будівельних пород (гранітів, габро й інш.), базальтів (матеріал для заготовлення шкла), каолінів, вогнетривалих глин.

Хемічні аналізи глин, разом з іх пірометричним дослідженням, а також петрографічне дослідження гірських пород було переведено в лабораторіях м. Житомира. Лабораторна обробка зразків закінчена й матеріали майже підготовлено до друку. Самі розвівиши широко експлоатуються тепер. Найцінніші копалини експортуються не лише поза межі України, але й за кордон.

Крім того, було складено геологічну одноверстову mapу дослідженого району. До музею вступило 320 зразків пород.

В 1926 р. геологічні дослідження на терені Коростенщини було переведено по завданнях Коростенського Округового Музею Краєзнавства та Окр. планової комісії геологом С. В. Більським, силами 3-х геологічних партій.

Метою досліджень було складання геологічної мапи в мірілі одної версти в дюймі й розшуки корисних копалин. Дослідженнями охоплено площу в 750 кв. кілометрів (в цілому) в районах м. Коростеня, м. Городниці та м. Емільчино. Дослідженнями виявлено цілу низку родовищ корисних копалин: будівельних пород, каолінів, вогнетривалих глин, торфу, а також було виявлено родовище радіоактивного мулу в околицях м. Городниці. Аналізи глин переведено в м. Київ, складання геологічної мапи й лабораторна обробка зразків гірських пород переводилося у м. Житомирі під керуванням геолога С. В. Більського, а аналізи радіоактивного

мулу переведено у м. Одесі в радіологічному Інституті. Попередній аналіз виявив, що Городницький мул по якості наближається до Вісбаденських родовищ.

В музеї експоновано по-над 400 оригінальних зразків корисних копалин, що були викриті дослідками.

До цього треба додати, що геологічні дослідження на терені Коростенщини літом 1925 року переводились геологічно-розшукоюю партією Українського Відділу Геологічного Комітету (див. Вісник Укр. Відділу Геолог. Комітету 1926 р. в. 7, стор. 25).!

Літом 1926 р. по завданнях У. А. Н., науковим співробітником Геологічного Кабінету УАН — Г. В. Закревською, та науковим співробітником Коростенського Окр. Музею М. І. Бурчак-Абрамовичем було переведено обстеження в районі Овруцько-Словечанського кряжа (підготовка до екскурсії делегації 2-го Всесоюзного З'їзду геологів).

Поряд з Окрпланом та Окрмузеєм дослідження корис. копалин велося також і „Фарфортрестом“ з метою вишукання матеріалу для власних місцевих заводів. Усі зауваження Окрплану про паралелізм такої праці, зайву трату коштів, — Трест ігнорував. Справа часом доходила до курйозів, особливо в околицях м. Коростеня, коли після нашої заявки через 2-3 години йшла партія Фарфортресту й теж „відкривали“ ті самі родовища. Багато від того було клопоту гірничій Інспекції.

Завданням послидуваної праці Окрплану є детальні розвідки величезних торфовищ Коростенщини з нечисленними запасами паливного матеріалу. Тому Окрплан через Музей підготовляє 3-хрічний план тих дослідів за участю країнських місцевих і запрошених.

Зразки дослідів експонуються в Коростенському Окрмузеї Краєзнавства.

В поточнім році на дослідчу роботу не одержано спеціальних коштів, тому переводяться лише в прикордонній смузі досліди з етнографії й будівельної техніки. До участі в цих дослідах запрошено двох членів Київського Етнографічного Товариства.

Козубовський.

Кремінчуцька округа.

18-XII-27 р. за ініціативою директора Педтехнікума, т. Калініченко, в Кремінчукі відбулися організаційні збори *Краєзнавчого Товариства*, на яких зареєстровано було 34 члени

фундатори, серед них більшість лекторів Педтехнікума і партшколи і вчителів місцевих шкіл, решта — студенти, робітники окр-плану, комісії охорони пам'яток, колегії обороноців і інші.

Така кількість відомих у Кременчуці робітників, що вілгукнулися відразу на за-клик, свідчить про реальну потребу перейти від побажань до справжньої краєзнавчої роботи.

Збори ухвалили статут (на підставі зразкового), обрали тимчасове правління, визначили членські внески: нормальні — 1 карб. вступ. і 50 к. місячних, пільгові (для вчителів молодшого концентру і сільських, учнів і т. і.) — 50 к. вст. і 25 к. місяч. і колективні, від учнівських краєзнавчих організацій — 1 карб. вступних і 50 к. міс. Пільгі ці дають можливість брати участь у роботі Т-ва широкому колу незаможніх краєзнавців, особливо молодих.

Вважаючи на те, що окрім членів Т-ва мають досить цінні краєзнавчі матеріали, ухвалено підготувати видання записок Т-ва з тим, щоб не захоплюватися загально-методичними розіздками, досить широко висвітлюваними в журналі „Краєзнавство“, а подавати цілком конкретний місцевий матеріал.

На членів правління (3 дійсних і 2 кандидата) покладено вжити всіх заходів до збирання, за допомогою членів Т-ва, експонатів до Округового музею, що тимчасово організується в приміщеннях Педтехнікума

Пізні Т-во нараховує 50 членів. Має постійне Правління (голова — т. Кулініченко П. Г. Редактування матеріалів покладено на т. Молокова-Журського). Працює товариство в найближчім контакті з Спілкою Мислівців та Рибалок, Окрпланом та Методкомом Нар-освіти.

Товариство вже друкує першу працю — „Риби Кременчуцькі“. Готується до друку „Копалини Кр-нії“, „Довідник по Кр-нії“. Збираються матеріали до збірки „Ревзух на Кр-нії“ і до „Записок Т-ва“.

Для поширення краєзнавчої роботи на округу Т-во ввело інститут уповноважених по районах (поки що має в трьох районах). На цих уповноважених, обраних з активу місцевих краєзнавців, покладається завдання пропаганди краєзнавства, організації краєзнавчих сил на районі, догляд за охороною пам'яток природи й культури.

Для збільшення кадрів кваліфікованих краєзнавців Т-во розпочало, як спробу, курс-

си (семинар) перепідготовки краєзнавців. Одівдують цей семінар здебільшого студенти Педтехнікума.

На осінь Т-во гадає скликати округову краєзнавчу конференцію.

Молоків-Журський.

Лубенська округа.

Краєзнавча робота в місті Лубні і в окрузі.

Краєзнавча робота на Лубенщині розгортається до цього часу переважно в м. Лубнях. Роботу переводять як установи, так і окремі особи.

Лубенщина з краєзнавчо - географічного погляду являє собою цікавий куточек України. З одного боку — степ, рівнин, розлогий; тучний чернозем, малі водойми, буйна рослинність; з другого — ліс, що вкриває хвилясті простори, прорізані ярами, балками, пропаллями; з третього — заболочені або піскуваті голі низи.

Лубенщину з розвитком козацтва прорізала перша лінія фортець панів Вишневецьких. Довгими часами лилась тут кров за кров проти поміщицько-королівського нападання. Тут перемішались вільнополубні козаки і пригнічені селяни. В революцію 1905 року тут зорганізувалася так звана „Южно-руська республіка“ і розгорнувся широкий революційний рух селянства (Сорочинська трагедія). А в 1917 — 20 р. р. Лубенщина стала місцем жорстокої класової боротьби що вилилася в різноманітні форми громадської війни.

На Лубенщині побачили світ і значний час працювали особи, ім'я яких знає не тільки Україна: Сковорода, Лесевич, Наріжний, М. Гоголь, В. Каїпіст (автор „Ябеди“ і „На робство“), П. Мирний-Рудченко, Сомійленко, Л. Яновська, Леонтович, Л. Глібів, Кибальчичі (мати і дочка), Симонов-Номис, Боровиковський, Неронович. На Лубенщині досить довго неребував Шевченко. Тут же жили значні представники класових ворогів пролетаріату, поміщики: Леонтовичі, Канисті, Русланові, Боярські, Малинки, Горвіці, князь Шербатов і інші; частину їх стерла лише революція.

А по сусіству з Лубенщикою жили і працювали: Е. Гребінка, Архип-Тесленко, В. Короленко, М. Лисенко і др.

Лубенщину можна назвати середовищем України і в природничому і в культурно-

історичному відношенні. І тут єсть що вивчати і з старого і з нового життя. Не кажемо вже про те, що лежить в основі життя, — економіка краю.

З установ і осіб, що чи зробили вже, чи ще роблять в справі вивчення цього краю, треба зазначити:

1. Лубенський педтехнікум.

Краєзнавчу роботу П. Т-ум розпочав з осені 1923 року, коли було запрошено спеціального викладача краєзнавства, головним чином в порядку набуття студентами відповідних методичних відомостей. Вивчення свого краю переводилось студентами по курсу краєзнавства, — як обов'язкове, і краєзнавчим гуртом, — як добровільне. Спланована робота на декілька років і захоплені основні моменти природного і культурно-господарчого життя, а саме:

- 1) Природні особливості Лубенщини — геологія, підсоння, рослинність.
- 2) Населення — етнографічний склад, культура, побут, мова.
- 3) Природні багацтва, розміри і характер їх використування.
- 4) Господарча діяльність — кустарна і фабрично-заводська промисловість; сільське господарство.
- 5) Найцікавіші культурно-господарчі явища.

По цим розділам переведено і зараз передовиться значна робота: вивчені ліси Лубенщини, глини (по р. Удаю і в Попівському районі), торфові поклади (Миргород, с. Винники), досліджені майже всі фабрики й заводи в динамічному розрізі (вони скупчені головним чином в м. Лубнях) — текстильні, тютюнові, шкіряні, парові млини і др.; вивчені кустарні виробництва в місцях найбільшого їх розвитку — ганчарство, кошикорство, прядіння і ткацтво, плетіння рибальських сіток, чинбарство, обробка рогу і др.; досліджені культурно-економічні центри, як Миргородський Керамічний Технікум, Миргородський курорт, Березіцька дослідча станція лікарських рослин (єдина на Україні); Дібрівський держкінзавод і інші колгоспи, плімгоспи; зібраний величезний побутовий матеріал, переважно виробничого характеру; переведено більш десятка географічних описів окремих цікавих населених пунктів і ін.

З окремих моментів роботи цікаво відзначити:

- a) Гуртова розробка студентами комплекту Удай", де було пророблено такі теми:

1. Рельєф р. Удаю.
2. Геологія місцевості.
3. Флора пісків, незаливних і заливних луків, болот, річок, островів.
4. Fauna — водна і суходольна.
5. Меліоративні досягнення і можливості.
6. Заняття мешканців тут розташованих сел.
7. Народня творчість виробничого характеру.

По цим питанням зібраний цілком самостійний цікавий науковий матеріял.

- b) Збирання побутового матеріалу, звязаного з одруженням.

Остання робота має і самостійно-наукове і особливо методичне значення. Виникла вона так. По ухвалі шкільного колективу краєзнавчий гурток мусив продемонструвати свою роботу. Щоб роботу перевести і оригінально і цікаво і не заніматись „жуванням пережованого“, бюро гуртка ухвалило: під час міжтриметрової перерви зібрати в різних пунктах Лубенщини „побутовий матеріял, що стосується свадьби, вітіль його в драматизовану форму і подати глядачам у виставі.

Для цього було виділено 11 пунктів, де і переведено таке збирання. Наслідком цієї всієї роботи — за допомогою керовника гуртка — з'явилася п'еса: „Виряжала мати доньку в чужу сторононьку“ (або „Весілля на Лубенщині“) — в 4-х діях, 5 картинах. Частину цієї п'еси і було поставлено (демонстрування) роботи гуртка перед шкільною аудиторією (приватної публіки не було допущено за вимогами Окрінспектури, щоб не було агітації за старий побут, бо декоративна частинна була більш ніж задовільняюча). Між іншим, ця постановка дуже вплинула на студентську масу в бік збільшення зацікавленості своєму краєм.

Наслідком всієї краєзнавчої роботи Педтехнікума явився значний матеріал, який перевозується в краєзнавчому відділі соцвітівського кабінету при технікумі.

Пробували частину цього матеріалу видрукувати, але даремно. Довелось обмежитись виданням писаного журналу: „Лубенщина в минулому і сучасному“ (вийшло три числа). Матеріал досить широко використовується як в роботі самого т-ма, так і різних шкіл округи, особливо м. Лубень. Розуміється, справа зовсім інакше стояла б, коли була б можливість друкувати ці матеріали хоч примітивним способом.

2. Лубенське наукове т-во при В. У. А. Н.

Заснувалось воно на початку 20-х років. Робота переводиться виключно „аматорами“, між якими були і досить значні наукові силы. Особливо праця т-ва розгорнулась в 1923 — 1924 р. р. Було засновано біологічну станцію, організовано широкі спостереження над фауною прісних вод. Але відсутність матеріальної бази і неможливість друкувати кращі праці членів привело до того, що зараз т-во „не живе, а животіє“, власне існує лише на папері.

За весь час Н. Т-во проробило досить значну роботу, як по самостійному вивченю, так особливо по популяризації серед широких громадських кол відомостей про свій край. Останнє ребилось шляхом прилюдних доповідей.

З таких доповідей краєзнавчого порядку цікаво одзначити:

1) Fauna водойомів околиць Лубень (доповідач Саленко).

2) Завдання і методи вивчення фольклору (Василенко).

3) Історичні думи та пісні — з ілюструванням гри місцевих кобзарів (Василенко).

4) Шептухи, іхні шептіння і молитви — за матеріалами, зібраними на Миргородчині (Зеленський).

5) Відьма в минулому і сучасному — за матеріалами, зібраними на Лубенщині (Зеленський).

6) Старі Лубні, Лубенська сотня — декілька доповідей (Астряб).

7) Шевченко на Лубенщині (Саливін).

8) Розкошки в м. Лубнях (Стелецький).

9) Декабристи на Лубенщині (Плескач).

10) Перша українська газета на Лубенщині на тлі революційних подій 1905 року (Саливін).

11) Орнітобауна Лубенщини (Тисаревський).

В 1925 — 26 р. Н. т-во почало готовувати збірника про Лубенщину („Підручник по Лубенщині“). Були поведені переговори з О. В. К. в справі фінансування (1.000 карб.). Розробленого плану збірника було в цілому прийнято Округовою плановою комісією. Але здійснити цього наміру не вдалося до цього дня з причини відсутності потрібних для друку коштів.

3. Округовий Відділ Спілки Мислівців та Рибалок.

Дякуючи невтомній праці голови Окружного спілки т. Томиловського, мислівці Лубенщини не тільки стріляють, розважаються, а її роблять деяку роботу краєзнавчого порядку.

При спілці в останні 4 рокі організовано зразковий в окружному масштабі мислівський (переважно орнітологічний) музей (до 200 експонатів), де представлено як постійних мешканців Лубенщини, так і пролітних. Всі вони здобуті в межах Лубенщини. Між експонатами є дуже цікаві примірники і взагалі і для Лубенщини зокрема (екзотичність), наприклад, — Біла сова (*Nyctea nivea*), Чорна лелека (*Ciconia nigra*), Галагаз (*Tadorna ferruginea*), Нірець червононосий (*Fuligula rufigula*), сокіл Сансан (*Falco peregrinus*), а також деякі птахи альбіноси. Музей цей робить велике діло в справі вивчення пташиного царства. Його одвідують численні екскурсії, особливо шкільні. Зараз розпочато організацію філій музею в м. м. Миргороді й Хоролі.

Крім цього спілка переводить значну роботу в справі охорони природи (суходольної і водяної фауни) і розвитку зацікавленості природою, — для чого встановлено заказники, організовуються по селах лекції, бесіди і т. ін.

В минулому році мислівцем Тисаревським було зачитано в районах доповіді на тему: „Спілка мислівців і охорона природи“. Він же розробив був писані доповіді на теми по охороні природи“, іх розіслано по глухих кутках для відповідного використовування.

4. Округовий Пролетмузей.

Засновано музей в 1919 році. Мета — відображення господарчо - культурно - історичних моментів і подій округи, тобто супо краєзнавчого порядку. Складається музей із відділів: 1) історично-археологічний (з кутком революційних подій на Лубенщині), 2) художній, 3) художньо-промисловий, 4) етнографічний, 5) сільсько-господарчий, 6) природничий. Передбачається в найближчому ча улаштувати ще відділ охорони здоров'я.

Музей займає своїми експонатами 8 в ликих кімнат. Між цими експонатами є дужинні (картини Боровиковського, автографи недруковані праці осіб, що були зв'язані Лубеншиною і т. ін.). Музей одвідують як

укові сили центрів з метою вивчення. Одвідують його також різні особи, особливо численні шкільні екскурсії. Завідуючий музеєм, т. Плескач, склав показчика літератури по окремих питаннях і показчика екскурсійних пунктів Лубенщини. Музей в цілому і при тих скромних ресурсах, які він одержує, робить значну роботу в справі вивчення свого краю і збирания пам'яток.

5. Метеорологічна станція.

Метеорологічна станція (2-го розряду) в Лубнях існує з 1884 року. За цей час вона перевела відповідні спостереження, що мають і для науки і для краю велике значення. З майбутнього року на землі при станції (4 дес.) передбачається організувати показкові ділянки сільсько-господарської метеорології. Що-місяця два рази в експертній комісії при Окрстабтюро завідуючий станцією подає наслідки своїх спос ережень і висновки про вплив стану атмосфери на зміни в господарчому житті. Необхідно відзначити самовіддану роботу завідуючого станцією, О. Й. Кузьменка, який сам щодня переводить всю роботу, не мавши за останні 7 років ні единого дня відпуску.

Що торкається роботи окремих осіб (тільки теперішніх мешканців м. Лубень), які прикладають свої сили до вивчення Лубенщини, то до зазначеного вище необхіда де-шо додати. Вже пророблено і пророблюється така робота:

*Саливін Г. Д.** (по друку Г. Тисяченко) кол. завідуючий центр. книгозбірнею —

1) „Перша на Україні українською мовою газета „Хлібороб“ (виходила в м. Лубнях в 1905 році) — стаття готова до друку.

2) „Шевченко на Лубенщині“ — готується до друку.

3) „Матеріали до біографії Нероновича“ (Наука його в Луб. духовній школі) — готується до друку.

4. „Бібліографія Лубенської преси“ (з 1905 р. до суч. моменту).

5) „Матеріали до біографії Архипа Тесленка“ — збираються.

* На жаль, т. Саливін Г. Д., який багато пропрацював для Лубенщини, несподівано помер 23 травня минулого року, і в особі його Лубенщина втратила самовідданого й працьовитого дослідника.

6) „Вшанування пам'яти Г. С. Сквороди в бувшому Лохвицькому повіті до революції і зараз“ (матеріали зібрані).

7) Бібліографія Лубенщини.

Тисаревський, С. С. — лектор Педтехнікума.

1) „Матеріали до орнітофауни Лубенщини“ (стаття готова до друку).

2) „Природні особливості Решетилівського району“ (сусідній з Лубенщиною) — розвідка готова до друку.

3) „Вимерлі та вимираючі животини Лубенщини“ (друк. в ч. 1 „Краєзнавство“ за 1928 рік).

4) „Мисливські звірі та птиці Лубенщини“ (надруковано в „Укр. мисливець та рибалка“ — 1927 № 2).

Плескач, І. Я. — завідуючий округовим пролет музсем.

1) „Спасо - Преображенська церква в с. Нероновичах, як історично-містецька пам'ятка“ (збудована Гетьманом Данилом Апостолом 1727 — 1732 р. р.) (готова до друку).

2) „Показчик екскурсійних пунктів Лубенщини“ (гот. до друку, практично використовується).

3) Археологічні досліди — переводиться на Лубенщині з доручення Українки.

4) Показчик літератури по окремим питанням що-до Лубенщини — практично використовується

Потрібно згадати також цінну для Лубенщини краєзнавчу роботу небіжчика *М. Г. Астрябя* (номер 1924 р., родом з Галичини), який добру половину своєї великої праці віддав вивченню минулого Лубень і Посулья. Деякі розвідки його (найбільша з них „Лубенський полк“ — до 30 аркушів) поки що є „експонати“ округового музею і чекають на „дослідувача“. В свій час небіжчик багато пропрацював над розбурканням в м. Лубнях інтересу до свого краю і навіть виховав мальчицький гуртожоч краєзнавців.

Підводячи підсумки, доводиться сказати — наслідки скромні*. Але — причини „об'єктивні“:

1) Переобтяженість іншою роботою тих осіб, які б могли працювати в галузі вивчення свого краю.

2) Відсутність матеріаліної бази.

* За матеріалами, що їх має У.К.К. з усіх округ УСРР, можна було б тільки побажати, щоби подібні „скромні“ наслідки мала кожна округа. Ред.

3) *Неможливість бачити користь од роботи для широких кол (неможливість друкувати).*

4) *Неорганізованість, розпорощеність, відсутність відповідного осередкового керування.*

I. Зеленський.

Хорольський гурток Аматорів Світознавства та Краєзнавства *) має на меті; всебічну допомогу радицькому будівництву в районі шляхом виявлення та наукової обробки даних, що торкаються продукційних сил Хорольського району в широкому розумінні цього поняття; поширення відповідних відомостей про свій край і збуджування інтересу до вивчення його; поширення й популяризація знаннів серед широких мас населення.

На 15/XII — 26 року гурток мав 32 особи; на 15/XII — 27 року лічилося — 46, із них 12 кандидатів, 34 повноправних члена.

В склад гуртка входять 15 учителів, 17 учнів семирічок та профінкіл, 5 селян, 3 вільних професій, 2 політорбітника. В загальній кількості є: членів різних спілок 20 осіб, ЛКСМУ — 3, КПСС — 1. Національний склад: українці 38, євреїв — 6, росіян — 2.

Крім членів та кандидатів гурток має 7 креспондентів на районі, всі селяни.

Виконуючим органом гуртка є Правління, яке складається із п'яти осіб: 2 обрані за гальшиними зборами, а троє є керовники секцій.

Засідання Правління відбуваються при повному складі членів Правління, а також при участі членів гуртка з правом дорадчого голосу.

За відчинений період гурток мав секції: природо-географічну, археологічно-етнографічну, та астрономічну, в розпорядженні якої була обсерваторія.

Кожна секція працювала за планом і календарем. Керувала секцією Президія з трьох осіб.

Природо-географічна секція мала 20 осіб, відбулось 13 засідань, які відвідувало 90% членів.

На засіданнях було заслухано такі доповіді: 1) Маятірія на Хорольщині. 2) Значиння спостереження над з'явленням та зникненням птахів. 3) Значиння дослідження снігового покрову. 4) Нові дослідження про ціклони й

*) Містимо докладні відомості, яко зразок типового, а по роботі активнішого районного гуртка. Ред.

антциклони. 5) Водозбори на Хорольщині та життя в них. 6) Кінець зими та початок весни. 7) Весняні рослини. 8) Переліт птахів. 9) Шкідники лісу та садка. 10) Шкідники поля та городу. Більшість доповідів було пристосовано до Хорольської лінісності.

Археологічно-Етнографічна секція мала 16 осіб. Відбулось 10 засідань, які відвідувало 60% членів. Така відвідуемість пояснюється тим, що 4 члена секції живе на районі й засідань майже не відвідували. На засіданнях було заслухано доповіді: 1) Кургани на Заярі (околиця м. Хоролу). 2) Еолітична епоха. 3) Народня література 1917 — 1927 р.р. (частушки). 4) Археолітична епоха. 5) Засоби збирання фольклорного матеріалу. 6) Мезолітична споха.

Астрономічна секція мала 16 осіб. Зборів відбулось 15. Відвідуемість 80%. На засіданнях було заслухано доповіді: 1) Повертання землі коло своєї вісі, 2) Річний рух сонця, 3) Рух місяца, 4) Рух планет, навколо сонця, 5) Всесвітнє тяжіння, Закони Кеплера. 6) Сонячна система 7) Алероліти. 8) Астрономія давніх часів. 9) Астрономічні приладдя. 10) Млечний путь. Провадились практичні спостереження над сонцем, статистика сонячних плям, замалювання груп плям і визначення їхніх координат. Спостерегали фази місяця.

Крім зазначених доповідів, на кожних зборах оголошувались новини науки, давались відчуття про фенологічні, гідрологічні, сільсько-господарчі, фольклорні й інші спостереження, а також розглядались та затверджувались плани роботи секцій та опрацьовувалися зібраний матеріали. Для вивчення природи, курганів, збирання матеріалів по району — робились екскурсії. Всіх екскурсій по природо-географічній секції відбулось — 6, архео-етнографічній — 5.

Для вивчення флори, фауни, водозборів на Хорольщині, побуту, курганів та інш. земляних споруджень, — крім роблених екскурсій, складались відповідні анкети, які розсилалися по району. Майже із всіх пунктів району одержано відповідні анкети, але розробки цих анкет за відчинений період не закінчено.

Крім вивчення Хорольщини гурток виконував усі надіслані йому Центральними Науковими установами завдання. До ЦОЛ РСФСР, Укрмету надсилались фенологічні, гідрологічні та сільсько-господарські спостереження. До Укрмету було надіслано 63 повідомлення про 157 явищ. До ЦБК надіслано 31 повідомлення про 91 явище.

Гурток в х. Глибокої Долини знайшов глину, яку за визначенням фахівців визнано за придатну для ганчарного виробництва. В с. Ковалях, на Хорольщині, знайдено цікаві археологічні памятки: кістки мамонту; посуд, який належить до 2—5 віку нашої ери, про що доказує повідомлення УАК.

До УЛН (до етнографічної комісії) надсилалися пісні, легенди (про походження жінки, про неспідну матір), народні перекази про святих Кас'яна та Миколая, про народні звичаї, повір'я і інш., разом 55 номерів.

До "Російського Об-ва Любит. Мироведення" надсилалися спостереження над сонячними плямами.

Гурток зробив декілька опудал тварин та птахів. Усі знайдені та зроблені гуртом експонати передано до місцевого музею. Всіх експонатів налічується в кількості 32-х.

Для знайомства з програмами та методичною літературою по краєзнавству гурток передплачує три журнали: "Краєзнавство",

"Ізвестия Центрального Бюро Краеведения", "Краеведение", а також улаштовано бібліотеку по краєзнавству; є 32 книжки, які придбано на власні кошти гуртка і частково надіслано Центральними Науковими Установами. Бібліотекою керує один із членів національного гуртка.

Робота гуртка найшла відгук у пресі: ("Вісти", "Червона Лубенщина", "Бюллетень Україмету", "Бюллетень РОЛМ", "Краєзнавство") і оцінку таких наукових установ: УАН, яка надсилала даремно книжки свого видання, Україмета, який надіслав одноразову грошову допомогу; РОЛМ, який надіслав безплатно свій журнал.

Попит на краєзнавчу літературу з боку членів гуртка великий, але наша невеличка бібліотечка задовільнити його не може, а поширити її за відсутністю коштів, не має змоги.

Брак коштів починає якість перепискою і в науково-дослідчій роботі.

Гриненко.

Маріупільська округа.

Про Грецький відділ Маріупільського музею краєзнавства *).

Постановою Малої Президії ВУЦВК'у з 19 січня 1926 р. в резолюції по доповіді Комісії по обслідуванню греческого населення було дано директиву Наркомосвіті що до "фінансування Маріупільського музею, для збирання матеріалів про гречеську національність, з огляду на важливе значення встановленої мети, що сприяє переведенню роботи серед греків".

Виконуючи цю постанову її виходячи з того, що робота Маріупільського музею краєзнавства має велике значення в справі збирання та вивчення матеріалів про побут та мову національностей, НКО уявив до уваги потреби музею у справі вивчення греческої національності при складанні кошторису **).

В наслідок цього з початку 1926 — 27 бюджетового року було улаштовано при Маріупільському музею краєзнавства гречеський відділ, що одержує від НКО відповідну гро-

*) Зауваження тов. Ялі в рівній мірі стосуються всіх відділів нацменшинств, при музеях, як от: Одеський — Еврейський, Житомирський — Німецький (початок) і ін. Ред.

**) Постанова Колегії НКО, в протоколі ч. 3 від 15 лютого 1926 р. "Бюллетень НКО". — Березень ч. 4-22. Харків — 1926 р.

шову дотацію. За два роки свого існування гречеський відділ вже перевів досить значну роботу.

Відділ переводить антропологічне дослідження шляхом проміру тіла греческого населення, що вже переведено в багатьох селах. Ця праця може дати цікаві матеріали про вивчення "фізичного типу" греків та допоможе в деякій мірі просунути вперед розвязання питання про походження частини Маріупільських греків, що розмовляють турецько-татарською мовою (є припущення деяких дослідників, що вони походять від Готів).

В Греческому відділі улаштовано типову греческу кімнату, де зібрано відповідні експонати, що характеризують внутрішній вигляд греческого житла — стародавні та сучасні меблі, посуд, килими та інше.

Здебільшого уगагу звертають на збирання матеріалів історико-етнографічних та пам'яток старовини. Є греческі вироби: художні тканини, вовняні килими, однотонні та з малюнками; греческі полотна, шитво, вишиванки, одяг та інше. Більшість із них це — експонати стародавніх часів переселення греків з Криму.

Що до побуту, то в цій галузі є деякі фотографічні матеріали, що знайомлять з різними обрядами, з сучасними, а особливо старовинними будівлями часів колонізації.

Крім цих позитивних моментів слід відзначити й недоліки в роботі грецького відділу Музею.

По-перше. Призбання матеріалів провадить здебільшого апарат Музею та виключно за гроши. Краєзнавчі гуртки, кореспонденти в грецьких селах — олини. Навколо краєзнавчого музею в місті Маріуполі теж не об'єднано досі тих, що цікавляться питаннями вивчення грецької людності. Таким чином, громадської радянської думки не організовано біля греко-знатавчих, як і ширших краєзнавчих питань.

По-друге. Нічого не робиться по збиранню матеріалів що до грецької мови: пісні, при-

таких фахівців, що добре знають не тільки побут, а й особливо грецьку мову (живу та літературну). Це має величезне значення тому, що збирання матеріалів про грецьку мову дуже сприяло би зараз відродженню грецької писемності, що її було знищено царським урядом і що тепер стріває на своєму шляху багато труднощів.

Що до побуту, то цілком недосить цікавитися тільки старовиною та явищами з реалітетного життя (панаїти то-що), а конче треба фіксувати ще й нове життя, що будеться в грецьких селах на засадах радянських умов. Наприклад, фотографувати й фіксувати в записах засідання сільрад, жіночих зборів, участь



Грецький відділ у Маріупільському музеї.

слів'я, поеми, п'еси та ін. Були такі письменники, що не друковано їхніх творів, але відомо про них серед Маріупільських греків, як от — Леонтій Хуногбе, Богадиціща Мітро та ін. Творів їхніх досі не зібрано.

По-третє. В грецькому відділі не досить є або й зовсім немає матеріалів що до соціально-економічних відносин грецького села.

Ми гадаємо, що на всі ці моменти треба звернути увагу та вжити відповідних заходів.

От-же гадаємо, що, перш за все, треба увести до складу музейних робітників, а краще притягти до постійної роботи в Музеї

селянства в жовтневих та інших революційних святах, життя колхозів, комнезамів, розвиток громадських піллюбів, нищення релігійних забобонів, зміну ритуалів і т. ін.

Одним із чергових завдань також повинно бути збирання та вивчення матеріалів економіки грецького населення, особливо сучасної.

В цій соціально-економічній галузі є не мало важливих та болючих питань у сучасному стані греків. Взяти, наприклад, такі питання: малій темп розвитку сільського господарства, земельна оренда у греків, дифе-

ренціяція грецького села за її національними особливостями, наймана праця у греків та інше. Без наукового дослідження таких питань не можна з успіхом переводити заходи до піднесення економічного стану греків.

Треба було б Музею періодично видавати збірника матеріалів, що дали б змогу вивчати політичне, економічне, культурне та побутове життя грецької національності в її минулому й тепер.

Нарешті, вся ця праця повинна провалитись не „апаратно“, а шляхом притягнення до неї широких мас грецького трудящого населення, комсомолу, радянських і культурних робітників греків. Лише за таких умов-

грекознавство буде працею не групи осіб, а дійсною громадською справою.

С. Ялі.

В с. *Сартана* на Маріупільщині при семирічній школі організовано краєзнавчий гурток. За короткий час свого існування гурток цей зібрали матеріали з різних галузей життя свого району (Новоселівського), де живе до 40% греків. Матеріал, що охоплює 5-6 років життя району оброблено і в діаграмах, макетах, цифрах дає досить суцільну картину економічного й культурного розвитку району.

Гурток свою краєзнавчу роботу провадить далі.

Роменська округа.

Дослідча робота Роменського Округового музею.

Ще з самого початку свого існування (1920 р.) Роменський Музей намітив краєзнавчий шлях у своїй роботі.

Звичайно, в часи горожанської війни об'єктивні умови не дозволяли розгорнути роботу—йшла вона, головним чином, по двом напрямкам: 1) врятування від знищення пам'яток культури і 2) збирання матер'ялу, що відбива біжучі події, які не повторюються.

З часом, коли хвиля горожанської війни стихала, Музей в своїй роботі починає охоповати що далі нові й нові галузі. Так, в 1922 році ми вже мали такі відділи: 1) революційний, 2) природничий, 3) археологічний, 4) мистецтва, 5) етнографічний, 6) виробничий.

Музей потроху починає всебічно вивчати околиці міста, а при змозі й дальші місцевості Роменщини. Треба все ж таки сказати, що робота ця носила ще характер більш-менш випадковий.

Перед Музеєм виникла конечна потреба організації планових систематичних обслідувань, з метою всебічного вивчення краю і спочатку обслідування басейнів річок, а потім і водозливів. Довгий час „Музей“ за відсутністю кошторисів, не міг цього здійснити; тільки в 1927 році кошторис Музею дозволив включити в річний план обслідування Верхнього Псусяля. Верхнє Псусяля було поставлене в першу чергу через те, що місцевість ця на Роменщині найкавіша і з боку геології та грунтів, і з боку археології, історії, побуту і т. ін.

Багато часу довелося втратити на підготовчу роботу, головним чином, на виготовлення мензури, що дуже потрібна була при топографічних з'йомках. Коштує вона біля сотні карбованців, грошій же таких не було, і тому довелося робити її самим.

15-го червня 1927 року експедиція рушила в подорож. До складу її ввійшли, крім завідувача Музеєм М. Семенчука та лаборанта-природника В. Гричука, ще члени колегії Музею—І. Гамон, філог, С. Козлов, юрист-історик, та два учня Профтехшколи.

Під час подорожі багато уваги було звернуто на археологічні пам'ятки. Майже весь правий берег р. Сули являє безперервне скітське кладовище. В цьому відношенні Псусяля є одна з цікавіших місцевостей в Союзі. Не було жодного більш-менш відомого археолога, який би не цікавився Псусялем. Тут працювали: Кибалчич, Самоквасов, Антонович, Лінченко, Мазаракі та інші.

На великий жаль ніхто з них не залишив (а може і не робив) топографічних планів цих могильників, ніхто географічно їх не зафіксував. Треба ж сказати, що зникають ці пам'ятки надзвичайно швидко. В семидесятих роках, за даними Самоквасова, в одній Пустовійтівській групі було 14 великих (висотою декілька десятків метрів) могил і понад 300 менших; зараз же ми зареєстрували лише 8 великих та 128 менших могил; решту зовсім заорано.

Всього за час подорожі було обслідувано (зроблено топографічні плани, обміри, описи, фото-знімки) такі групи: 1) Оксютинська—82 могили, 2) Пустовійтівська—136, 3) В. Буд-

ківська—36, Вовківська—73 та городище в с. Костянтинів.

Під час подорожі провадилися також і геологічні обслідування та обслідування ґрунтів, що дало змогу простежити розповсюдження рябих тлин та кварцевих пісків аж до с. Костянтінова. Це обслідування поповнило досить поверховий геологічний огляд Верхнього Посулля, що його робили проф. Гуров та експедиція Докучаєва. З цих оголень було зібрано еразки гірських пород: з них особливу увагу звертають на себе зразки каоліну з сел Вовківців та Курманів, що являються першими знахідками цієї глини на Роменщині. Проводилось також збирання зразків ґрунтів, що на В. Посуллі досягають великої ріжноманітності.

Таким чином, не дивлячись на обмеженість часу, не дивлячись на те, що природника доводилося навантажувати і другою роботою, все ж таки подорож ця дала змогу більш менш детально з'ясувати характер нашарувань Верхнього Посулля.

Збиралася також етнографічний матер'ял (записано де-кільки сот номерів фолькору), матеріал що до історії сел і т. ін. Вивчались старі будівлі. Придбано для музею багато речей стародавнього побуту.

На великий жаль, обмежений час, а ще більше обмежені кошти (всього витрачено на подорож 50—60 карб.) не дали змоги пройти В. Посулля до кінця округи, як намічалось за планом. Всю подорож зробили пішки, так що ввесь струмент, сумки, одяг і т. інш. доводилося нести на собі.

Гадаємо, що такий шлях — одночасове та всебічне обслідування — є найдоцільніший для краєзнавчих організацій.

В літку цього року Музей передбачає провести дальнє обслідування річки Сули до кінця округі.

M. Семенчик.

Гадяч. Розпочав роботу гурток натуралистів при Педтехнікумі. Гурток має всього 15 членів, студентів технікума, серед них є ботаніки, ентомологи, орнітологи. В роботі гуртка бере участь викладач технікума — природознавець.

Члени гуртка походять з різних місцевостей Роменської округи, що дає надію ширше поставити краєзнавчу роботу і може нареш-

ті розворушити Роменщину, яка ще надто повільно приступає до краєзнавчої роботи.

Тимчасом гурток тісно звязався в своїй роботі з гуртком юних натуралистів при досвідній школі, а в найближчому часі має також звязатися з 2-ю школою в Гадячі і з семирічкою в Рамівці.

Програма роботи гуртка увязано з роботою Педтехнікума в галузі методики природознавства, а одночасно він має на меті дати гуртям ширші і глибші знання місцевої природи, а в дальшому і підготовитися до ширшої вже суто дослідчої роботи.

Великою перешкодою є цілковита відсутність певних традицій в наших вузах що до роботи подібних гуртків, розбіжність підходів до роботи, брак, а то й відсутність практичних вказівок і відповідної літератури.

Уманська округа.

При Уманському Окр. Музеї організовано „Кабінет вичування Уманщини“ на зразок кабінетів при Вінницькій Філії Всесвітньої Бібліотеки і при Черкаському Музеї*.

До участі в роботі цього Кабінету притягнуто всіх, хто так або інакше цікавиться краєзнавчою роботою. В організації Кабінета взяли участь члени місцевого Агітпропу, Інституту, викладачі Агрота та Пед Технікумів й інших шкіл, а також робітники Окрінспектури Наросвіти й Земвідділу.

Організація Кабінету дає надію, що розпочата краєзнавча робота не тільки не підупаде, а матиме міцнішу базу і дасть змогу притягти до роботи якнайширші кола округи.

Чернігівська округа.

Колонія бобрів в Чернігівській округі.

В Любецькому районі Чернігівської округи в урочищі „Крива Річка“ та „Грабові Роги“ поміж селами Неданчики та Губичи знайдено колонію дуже рідкого на Україні звіря — бобрів.

За ініціативою мисливського осередку села Неданчики встановлено заказника з забороною всякого полювання в цьому районі.

Встановлено також заказника в урочищі „Нова Землиця“ та „Волонша“ Ріпкинського району на кіз, тетерюків та орябків. Шоб охороняти ці заказники, призначено вартових.

L. Милovidov.

Відповідальний редактор *M. Криворотченко.*